



Smithsonian Institution
National Museum of Natural History

Department of Anthropology
National Anthropological Archives

NAA MS 2011, folders 1-3
Fox syllabic text by George Black Cloud on sacred pack of
the Bear Clan, 1925
National Anthropological Archives, Smithsonian Institution

Please cite the material in the following format:

"NAA MS [Manuscript Number], National Anthropological Archives, Smithsonian Institution"

For example:

"NAA MS 2108, National Anthropological Archives, Smithsonian Institution"

BLUE JAY

An English type writer version
submitted May March 16, 26



Surpassing Value

Pencil Tablet

No. 70

Perforated and Permanently Bound

PROPERTY OF _____

ADDRESS _____

SCHOOL _____

REGISTERED IN U. S. PATENT OFFICE

on Sa Ki m a g l wa

102
5,0

Ma i wi am ye to the an-
the the am one to am, the the
lo two ye to the, e sh- the
sh- am am- am an- the e li-
the e, Ma i ma i- the sh-
one one the an- one the
the sh- sh- the e, one to se
one an- am i, e we l- we
la the am am the e, e the-
sh- am am the sh- the e,
o an- ye to the, am an- the-
am wa sh- ye one the the- the
sh- the sh- the am am the sh-
low e i am the e, one the sh-
the am, am sh- the, sh- the
one the i am low, am the an-
am, am am, the the e i sh-
the the an- the the sh- am
an- sh- one am- o the the am

new to this source

2

minor + show
rare

te si no ku tu we ge, D
one an-ru to se an-ru
an-ye ge, Ku tu tha i, ge
ge an-ru, wa la ch-ye ke ko
i an-ko wa ru, ke le ru
te si we ruwa an-ru o th-
ru no to ru ge, we th- the
ki D an te ru ru ru
ko wa wa D ru ru te ru
ru ge, ru ku ki-ruwa wa
ru ko, ru ru, oth ki e
ch-ki-ru, an-ru-ru-ru D
ke ke ki-ru ki-ru ru ru
ru ku D yo i e o ru ru ko
te ru-ye ge. ki-ru ki-ru ru
ru an-ru, D ru ru te
ru, wa tu ch-ke ke de ru
ye ge i-ru-ye to ke ru
te e e o oth-ru ko

see p. 11 for place

note.

see p. 11

Ke-d- D the ¹⁰²ma i- ma i-, Ke lo
 two ma Ke, e D the, wa la to
 ma wa te, e d- the Ke, Ke Ke-
 la Ki se ma the, e la wa
 ye to Ke, gi- ye ma i- ma la
 the ma wa te e i- ma- ma the
 ye to Ke, e Ke the- ma ma Ke
 ma ma te e, i- ma ma ye D
 la, ma Ke te ma Ke- D ma Ke-
 e Ke-d- D Ke, e la wa, Ke Ke ma
 the ma wa the, ma- D gi, ma to
 se ma ma- wa- ge i- Ki-, Ke the-
 i- ^{supra}wa ^{supra}wa- Ki- e the Ki- ma, i- da
 wa- wa ma ma-, the Ke- Ke Ke-
 e the Ke- Ke Ke- la Ki- ma ma
 Ke, de wa ma, ma i- ma i-
 wa- lye ma the ma ge i-
 Ki- ma i- ma i- wa la-

la ssa la tu mus wa te.
 coa se ya ari, i ari su i ri
 wa ke the, o tu mi sa wa mi
 con the, the ke me ko, ari i am
 ke, o ari ta we su mi jo ari ge
 o, ke d i we sa, i ari we
 su mi, i d, mi lo i mi
 o, i ari the ke ari i mi we a ke
 i ari the, ari su the mi ko
 mi mi tu mi mi ke o lu mi
 ke o ari ge o ya ari su, ke d i
 we te, o ari tu su mi i tu mi
 o, o mi de ke i. o ari tu lu
 ch, su mi to ari sa, ke ch,
 su mi the i we ge am.
 o mi de ke i ari su mi the mi
 ko, sa ke lu to ke i mi
 the ke, ari ke ari i ari i ari
 mi information?

5

te nu au th- le ki- nu ko
 au- d le th- au- te au- nu
 ko d la nu- ki, au- nu nu
 ko, au- le th- d- nu ko ko
 au- au ye ke i ke te nu, au
 ki d-, au ya au, au au
 th- d au ki, au le- nu ko
 ye d la, ke ke nu- nu
 ko ye d la, au- te nu
 au ke, ki d-, le nu-, ke ke
 ki nu au te le d ki- ki-
 ke ki
 nu si- nu ko, au- te nu
 au ke, au- th- nu nu to
 au ki, i- au- ye to ke au-
 nu, e d- te e te e nu
 i nu i, e au le- nu-
 nu au nu nu te e au-
 nu nu to se nu nu- au-

draw with
with pen

6

to go - the air sun, on - sun sun
oh - the air - sun to sun
sun - sun - ya on, o the, o oh -
o the on, the the sun - sun
to, ^{ph} sun - sun the ye to the
the oh, the the to sun sun - the
the, sun - sun ye to the
sun the the, o sun the sun
the e, on - the air - the the - sun
s, sun to sun the e, sun
sun to sun i, e the oh - sun - oh -
o on - the sun sun to sun
i, on - sun e sun the sun so
to e le sun the sun the e
o on - the sun sun to sun i.
le sun - sun the e ye to the
o the air the sun sun sun
the sun s, sun sun the sun
ke ke

Ko ora ora ke to ki ora ora
 ora ora, a-i D th- a-i tu mo
 ra ge i-ya iue Ko, e D a-i
 th-, a-i the ki ha ga ge, i-
 ge to ke, ha a-i no wa i-
 the, e no ka ora the ¹⁷⁴ i-
 ora i-ora i-ge to ki, ki-d-
 the ki ora wa the i- the
 ra i-ora iue Ko. ki-d- the
 ki ora ora h- i- the i-
 i- ra ge to ke a-i-ora
 ke the ora iue to wa e h-
 a-i la se gi- the, ora i-
 e d- ora ora iue tu ora
 i- i- no ki, e h- i- the
 ki, ora to iue ora ge e
 no ka ora the e la a-i
 D no ta a-i ge D ya i-

e D a-ya n-ye the the D
 mus a-ya ge, D gi-ko a-
 na, i-de a-ye ko, a-ya a-
 the a-ye a-ye ko we, a-
 a-ya a-ya a-ye ko a-ya ge
 ga-gi a-ye the a-ye i-de the
 ya a-ye D the the the the
 a-ya D the the the, D a-ya a-
 a-ye to se a-ye a-ye a-ye the
 a-ye the the a-ya ge, the
 the gi-ya a-ye ko, the the
 to se a-ye a-ye a-ye the a-ye
 a-ye a-ye to a-ye ^{ki} a-ye the the
 so ya ge, the the a-ye a-ye
 a-ye the the a-ye a-ye the D
 ya i, the the the a-ye a-ye
 a-ye the the a-ye a-ye a-ye
 a-ye the, D the a-ye a-ye

e d th- au la suu thy su
 ne tu suu au au thy o the
 tu suu thy tu d the suu au
 thy th- i- su i- su i- e d
 thy thy d- suu suu th- d
 thy au the tu suu d- thy su
 the thy la thy se su au thy
 i- ya i- au- suu au au- tu
 d-, thy d- the suu suu so wa
 th- d the su au th- i- thy
 i- tu su au le su, the
 thy suu d- th- i- suu su
 to au, ^{ki} e i- su suu thy, thy
 d the au tu suu au le su
 su suu ya suu th- d gi-
 su, th- au the tu suu au
 su, d thy suu suu th-
 so ya au- su- su- su-

su kē, tū kē, me tū dī-m
 gī tū wū wū kē, mē lē tū
 s-wū mē, kē tū tū i-mē
 de mē kē su i, le mē d
 tū le su su wī yē kē kē,
 le su gū su wā tē, me tū
 rō tū i, e mē mē, mē gē
 mē mē su gī mē, wī d tū
 d mē mē, tū le s-rō tū
 wū gē mē. le tū s-wū kē
 kē mē sī mē kē, k-k-ān
 d kē wū tū su wū le su.
 su kē, tū kē mē tū dī-m gī
 tū wū wū kē, tū kē i dī
 kē mē tū, mē tū le dī
 mē tū rō e yē kē, d mē
 mē, mē gē mē mē mē
 gē, i mē wī d tū d mē

wigi - redup. with ! - mth. ^{these mine} new with wigi

O th, te le s - no tu auge
 an ita, e o na sm ito tu m-
 con th, me la ite se me sm
 con an ity, aw tu at, ke ke de
 mss con th, o me mis to sa
 ite i tu sm an le me, ke
 ito ity, e me me tu mss con
 the m, o me to se me m-
 we aww an y ite mng, an
 le me, o tu le ge me an
 ity, te le th the i o me
 to se me m - wa mwa ite
 ite o me mng, i me me tu
 mss an le me, msa i am i
 o me me, me ge me me
 mng, i me tu sm - ke ite
 le ite se sm ite, an - ^{no stom}
 wa ite e to ite m - e to tu

awa k-; awi lu awi an- run tu
 di, ossa d- k-; awi ta awi na
 we run awi th-, the ki- y
 me ko, awi k- awi i- no awi
 awa ki- an i- run i- e- lyeo
 ta an- ge i- k- o- an lo awi
 an- an- i- d- th- e- ya- an-
 the ki- an- ko d- an- th- awi
 an- la d- an- ko, an- an- to
 awi- sa ki- d- i- an- ge- an-
 i- an- the ki- an- ki- an- i- no
 awi an- th- e- i- d- th- e- ya-
 an-; awi th- the ki- an- th-
 an- an- ko awi ko th- an-
 an- ki- th- an- an- ki- d- d-
 awi ki- d- an- an- ko k- k-
 an- s- an- ko ki- to an-
 to an- an- an- ki- an-

now in this case,

13

i-aro /ti- the i- /ti- aro are
ke /ti- are si- are /to, /ti-
ke /ti- lu- lu-, a-i- D are
a-i- d- /ti- the a-i- are we
ge. i- are /ti- are /ti- are the
are are to are are /to
are, a-i- D are are /ti- the
are are are ge, /to d- si-
are are are /ti- D are are
ke the are are are ge a-i- d-
the are the are i- D are
are the si- are the are
ge D si- are are /ti- /ti-
are si- /to are are are
are are /to the ge ge. /ti- /ti-
ke lu- lu-, i- d- the D
the are are, D are are /ti-
the are are are ge i- are

Ko i/ai- D ou ou i di
 Ke ou. The swa ya 10-
 me 10 e ou ou i/ai-
 me oua a e ge re- i/ai-
 me 10 ai- i/ai- 10 10-
 i/ai- e di- oua oua to me
 ou 10 ai/ai- re- 10 ya
 ou ya e di- i/ai- the
 me e ou 10 ai- i/ai-
 the i/ai- 10 ai- the la
 ai- 10 sa to me ou
 10 ai- e le ou oua to
 me ou ge e ou 10 ou
 the oua D 10 the i/ai-
 ou, 10 the oua ou to
 ou ou 10/ai- oua ai-
 ai- the ou to se ou ou
 me ou 10- oua ou

aw om e am sa om h-m
 the aw-sa aw the ch-wa aw
 the sa om h- the aw aw
 aw the d-om am the the aw
 aw om the aw D om om-
 i d- the D the om om-ge-
 o om to se om om-aw om
 aw-ko d- se om om om i
 om the aw D om om d-ke
 the aw om-ge om- the
 om om to om om i- aw
 om the om om, D ko to
 om s- aw, om om- the i
 D ko, e om the-ga om k-
 om-ki-e i om the-g-tu aw
 ge o om om aw om-pa-la
 aw-ke om the [?]ga to om om
 om ge. D om om-h d-ge

James: ^{to} ^{pr} ^{to} ^{pr}
16

of ^{to} ^{pr} ^{to} ^{pr} ^{to} ^{pr} ^{to} ^{pr}
place in culture

the more to are the 10 d. se
me me me i. an - me the
i, an - D me me, me ya an
in - the me, D lu te me wa
D 10 me wa me, me 10 the
10 i, an - D me me, lo te
10 me wa ge me, an - me, an
me 10 me te lu s - wa, de
de, lu me te lu an me,
an te de, i me me the me
an wa, the 10 i, lu ^{=?} te lu
lu the 10 me me ^{=?} to me ge.
me 10 the an - me, the 10 -
d - the me - 10 - me, o me me
se me me an - an - te
de, me the me ^{=?} the me
we an, an - i - ch - lu an - the
10 i - me - the o an - the

add the
gram and
-ami in front of it.

14

eye an an i d gi - the i
di di - d he an an
to d - to to he s - the an
e y - the an an an d
to an an an - d an an
an an an the he an to
s - an an i an an an the
i an an i d - the an an
o an an the e o the an an
an an - the an an an
an an - to an s - an an
the an an ko o ko an - the
d ko an an an , an an
an , to d an an the to an an
to an an an , ko d - an an
an an i y an d an an i
d - the e an to an an gi an
an the an d an an d -

18

Ke Ke aen on-ge on-15-
on on to on on i, on
the on on. the ye b-ge-d-
Ke a-i-d- to the on ga.
Ke d-se on on on i. Wi
ne ye the on on 15- all
gi, e on the ga on ga
Ke to on the on i on the
gi- to on ge. o on on
on, on la on the on ^{note the}
to ga to on on on ge. On
on on ge on on on gi
on on. the 15- on the ^{=?} the on
on. the the on on- to O
the on. on 15. the 15 i i
o la on ^{in middle part. also next song.} the on on to.
O do to on s- on on
a- on. on - O on on- la

1ka th- nuu au D se nuu au
 nu, nu 1ka, au- D nu nu- tu
 gu 1ka nu nu nu au ge nu.
 au nu se ge 1k-; au- D nu nu
 nu 1ka nu- tu le s- nu tu
 nuu. 1ke 1ko i- nu 1ka. D
 1ko nu au nu- i- au- au-
 i- du au- au th-, D gu- th-
 i- D le au au- nu 1ko, au-
 tu sh- tu tu le s- au th- nu-
 nu sh- au- D nu nu- i- nu
 nu nu ge i- 1k- 1ko sh- se
 nu nu nu i- le nu tu
 si au nu- i- nu- au- D
 nu nu- i- sh- 1ka nu- au-
 nu i- i- nu 1k- nu nu-
 e D th- nu se nu 1ko nu-
 au- D nu nu- i- nu nu

me ge a-i D on nu-d-ke
 to nu-nu a-e ge e-i me
 nu ke we. the tu, a-i nu
 me de nu ke nu i-D
 nu nu-ke to nu-nu
 a-i ge ke ke, a-i D in-
 the a-i nu, D to to nu
 s-a-i nu, e ch-gi-ke ch
 we ch-a-i the, a-i D nu
 nu, a-i nu ^{=?} the nu the
 the a-i ge nu, a-i D nu nu
 we ch-gi nu i-nu the
 i-nu, e a-i the nu nu
 ke a-i ge-gi nu the a-i
 a-i D nu nu ch-ke ke to
 nu i-nu the e ge nu, a-i
 ke the nu-nu we nu nu
 nu ge nu a-i to de nu

21

n-a-a n-a-15-a-tu
 n-a-a 15-ta-ga n-a
 o-a-ga a-15-yo-15-ta
 15-n-a n-a 15-i-n-ta
 i-a-ta 15-yo-ga n-a
 n-a n-a 15-a-a. 15-15-15
 15-n-a n-a n-a n-a
 n-a n-a 15-a-a. 15-n-a
 15-15 15-ta n-a n-a
 ga a-ⁿⁱn-a, a-ga-15-n-a
 15-a-a-a-15-n-a
 i-n-a n-a n-a n-a 15
 a-a, i-n-ta, n-a n-a
 15-a-a n-a n-a 15-a-
 15-n-a n-a n-a 15-a-a
 15-a-ga ⁿⁱa-a-a-15-a
 n-a n-a n-a 15-a-a
 15-n-a n-a 15-a-a, i-n-ta

me 15, 16 - a - du an - bu, e bu
 run 150 an, a - an, e 150 an
 the ay a - an - the a - e 150 an
 the e 150 the - an an to an
 an - ⁹ an - an the y to 150
 an 150 to - an an to an
 at the lo two, e 150 the
 an an - an a - to e to
 e 150 lo two an - an 150
 an an e an lo to an
 an the 150 an to an
 an - an a - to an the
 an 150, e g - an to an
 to e to e, the 150 an
 150, e the an - 150 - an the
 an an e 150 the - an - 150
 the an 150 y to 150 150
 to an the an 150

though like
Cree writing
even doesn't
fit.

23

not as in list of stems,

e la u- a- u- u- s- u-
k- e to to k- a- u- t-
o a- t- s- a- u- a- u- u- k- u- u-
k- o t- u- u- k- o, e u- u-
s- t- u- a- t- e, o a- t-
s- e a- u- a- u- i- e la u- i-
u- k- o, a- u- u- k- e a- u- t-
e D l- t- u- u- k- o t- u- u- u-
u- u- a- u- t- o a- u- g- e D u-
a- l- a- u- u- u- t- u- k- o a- u-
t- u- u- t- o s- e u- i- u-
i- ^Q k- a to t- u- g- e to k- e u-
u- k- o t- u- u- u- a- u- u-
t- D a- u- t- i- D l- u- u- D
u- i- u- u- a- d- i- u- a- u- u- u-
k- o t- e, k- i- d- k- e- g- a u- t-
i- D a- u- e- l- t- u- u- k- o
u- d- a- d- i- d- a, k- i- d- u- u- k- e
t- u- u- g- a u- e e

fr + tuge

24

end "a" = pot. form

e i ru th li, he shi ru
ko ye to ke, e gi ma tu a
i ru one tu ke e d. a
ye con any, d ar tu are ru
in, ru one to are, ke to ru,
ke shi i are say, i shi one ko
i shi th li to ke, ke to ki
ru one ru a, e i to ke.
ke to ru ye a ru. ke ke
la shi shi ru a to. o shi
ru a are any, d ar tu,
ru a i tu i to ru d.
i ru a ru, e shi to e to
e, a ru, one ko to o ke
ru a, d gi ru ko ru
ke tu i, d to ke ru d ru
o shi ke ke ru tu ru a
ru ru, ru to ru ru ko
ye d la are ye

O to th, th- to name a etc.
 to go on, O now th- ke ke
 me the name me a me me
 al- ke me go me, me name
 to be me me- as- as me
 me me, me ke, O now th-
 ke ke me the name are
 th- me name to be me me
 name th- I am- you are as
 me ke th- O now th- the th-
 lo on- bi th- ke go- are me
 me- O to be me as me- a- me-
 go to be as me a al- me-
 me am- to e to e, me to e
 O th- name are, me ke th-
 as- me go e me the me, ke
 lo to me go to be me- e me
 me are la me to e, O
 O to be me as- are me-

Ku de am on-ke an-
 me de am i, D me th-
 ke ke on, tu me to so
 ya on, an-ya an-ed-
 the e the, i on-
 ye to ke an-
 a am tu de me to
 D do to me h-
 ok gi-ke de we ch-
 i h me we ch-o to e-
 na ke ke de an-
 do an-ge me th-, e la to-
 the me me am to e, d
 tu to me am on-, na
 i D do to me s-
 me do am me the to
 me e me, (me) me de me
 am, e i me to e-
 am the the me me to

So the e. ¹ ma - ru - ru -
 15- an - ru - ru - 15- an - 15-
an - 2 tu an an 15- to ya -
ru - ya an - ru - ru 15-
 15- ru tu ru tu so ya -
ru - ya - ya ru - an - 2 ru -
ru - 15- 15- ru ya ru - ru -
ru - to se ru ru - an - an -
ru - an - ru - tu an - an - 15-
an - 2 tu an an 15- to ya -
tu 15- an - ru - ru ru - to
se ru ru - ru 15- an ru -
an - 15- 15- ru ru 15- an -
2 ru ru - 15- ru - to se -
ru ru - an - ya - 15- an -
an - 15- an - 2 tu an 15- to
ya - ru - ru - ya an - tu 15-
ru tu - an - 2 an tu -
tu ya tu - 2 an ru an -

nu-;D nu- sh- the i- lo nu-
 ku g- a a ku nu- i- nu- the
 ly- nu- 15- a- 15- cu- nu- cu
 a-; a- 15- a- a- 15- to ya
 nu- nu- ya a-; nu- 15-
 e d-; D le the-; le 15- o-
 the nu- a- 15-; nu- le the
 nu- nu-;D nu- sh- the i-
 lo nu- le 15- o- the nu-
 cu- the nu-; a- nu- the a-
 the i- 15- 15- nu- the nu-
 nu-; a- nu- a- 15- a- d the
 nu- a- the nu- nu- nu-
 nu- to a- nu- nu- a-
 a- nu-; a- nu- ge to 15-
 a- nu-; e d- nu- a- the
 a- the nu- a- the a-
 nu- D o- to nu- a- a-
 nu- a- nu- nu- the nu-

97
 me to se me re-an-tu.
 a-me-re-an-re. 15-15-
 the 15-av-the re-re are the
 to swan ya 15-0³ 15-av-
 o time are 15-to the i-
 re-re ya to 15-e-le-re-
 re-av-the re-re-re-re-
 re 15-e-d the e-y-to
 15-e-re-av-re-re ya re-
 ya to e-re-re-re-re-re-
 to the e-d-av-re-re-re-
 lo-ture, av-re-re 15-15-e-
 re-re, re-re 15-re-re-
 re-re, e-d re-re-re-re-
 are re-re-re-re-re-re-re-
 re-re-re-re-re-re-re-re-
 re-re-re-re-re-re-re-re-
 15-15-re-re-re-re-re-
 are re-re-re-re-re-re-re-

We m-["] i-^{OK?} ch-[?] tu e tu e.
 cu-^{OK?} ke ke me me we we
 ke i-^{OK?} ma we to wa i, e
 ma li-^{OK?} re-^{OK?} ge re-^{OK?} pa no
 ye we ke, e le re-^{OK?} ma
 we to we re tu ke e, ke
 ke i, ke ke ya i-^{OK?} ye to ke
 e we ke ke wa tu e
 we tu g-^{me} re re-^{me} wa i-^{me}
 i-^{me} re-^{me} ye to ke we re, le
 le ga ma no ye, e we li-^{me}
 ke ke re re wa tu e, e tu
 ch-^{me} we ke ye to ke, tu we
 ke re-^{me} the tu ch, e li-^{me} re
 e tu ch, we we i-^{me} la ke re tu e
 i-^{me} we re-^{me} ke we re, we th-^{me}
 ki tu we we ki-^{me} to ya re-^{me}
 re-^{me} ya re-^{me} no ke, e le
 we ke ke we tu we re-^{me}

one one to se one re-an-
 are re, and the one re
 one re to re-an, e are re re-
 e la re-ke ke one the re-an the
 so ya re, e re the re-an-
 the i' ke ke one the re-an the-
 so ya re, i' re the i' re
 re are the re-are are re-to
 ya re-an re-ye re-ya re-
 ke the re-an re the re-an the
 i' re re, re re. do re i' the
 ke e re re to re, re to re-
 and re. re re re re re
 the re re-ya re, do re re
 are re, do re-re the re-an
 la re-the re-re the re-an re-
 re re i' re re re re-
 re o re are re-to re
 re, re re re re

e the to run K-, one to see
 one on - an - ya on - , one K-
 the, an - run, e le run - the on
 se the an - K-, one one to see
 one on - run, the K- no K-
 the an - o time are K- to ya -
 on K-, D do an - one no the
 one, e an - the, one to see one
 an - an - e at - D le the, le
 the do the K-, one to the are
 one, e la an - the an - run the
 the one run K- D one at -
 do on - le the - do, the run
 an - ge on - , one le the are
 one - e one to an - the - K- the
 one the run on - D on - at -
 do one the run an - ge on -
 the K- are time are K-
 to ya on - on - ya an -

i-a-ye to ke a-nia, h
 run i-rune are the s-t
 e, one the run-rune to se
 re in-a-tu, e-st-run-
 run are one the ke s a-
 ya a-, e the to run the
 in-st-, s a-ya are. ⁹⁸ the
 the the a-run ye to ke, e
 the st-, the the ^{flaminateally pcenting} no run to so
 the e-rune to g-rune in-a-
 a, to s-a-ya st-, e h h ke
 in-ke, one the ke in-, I h
 run run ke ye to ke, h run-
 i-run to run to e, a-run
 run ke to, o the-run run run-
 ay, e run run are one the
 e, o run to se run in-a-
 we run-e to a-ye ye run
 ke ke run to run to so the

ma no ye me sto am am wi
 e to the e, e the sin- am he
 m- k- m-, e / ta- a- am k
 am go am go to e, a- am.
 ke the ya am sto, am the
 e am sto ota the e, a- am
 to be m-, le k- k- am k.
 e am k- am k- se m- k-
 am the, a- am. le le ga.
 e the o- la le k- the am k-
 ge to am the, to e the to
 le, e, le k- am am am
 am to e, sa i, am am, am
 am se am am, ke the the am
 e am. a- the to am am-
 ya m- the i, am the sa the
 to am am m-, e le a- m-
 m the the am to am m- a-
 to am am- o- the no get-

= shed hairs?
 = p- i- for wi- smood upon.

"

one the same to see we are -
 in the 10- the the same as the
 an- and in the 10- an- and
 the- are the same as the
 the- the same as the 10- to you
 in- the same as the 10- the same
 the same in- the 10- the
 same the 10- the same. the 10-
 an- and, same the 10- the same
 we in- the 10- the 10-
 the 10- the 10- the 10-
 an- and, the 10- the 10-
 to you in- the 10- the 10-
 the 10- the 10- the 10-
 the same an- the same to see
 in- the same the same the
 same the same the same the
 same the same the same the

add note to this

36

n 48a

ma me, - me-ye to the le me-
de an - the an - me, e de - me-
ma we me the the, o ai - ye a -
the the, an - me, e le me - i
me le the - de - the D Se
^{new rhetorical word.}
me le me me - an i. the
the le me - le the - se me
me an the e, o the the me
me me - i - me - me the ye
to the an - ma me de me
i, the lo the - me i - me
i, the the an - la the the
me - to the e. o co - ya wi
i - me - me ye to the, an - me
me the the me me o me
the e the lo the ye to
the e. the me me the the
e. me i - me de - i - the the
the me - me to me e the

K^h-aⁱ; K^h-da K^ho t^hua w^he K^h-
 to ya m^h. K^h-ya aⁱ, eⁱ-
 K^ho t^he ye to K^he, eⁱ aⁱ t^hu
 aⁱ h^h aⁱ t^he, eⁱ h^h aⁱ-ye
 to K^he o aⁱ-ye to K^h-aⁱ aⁱ w^ha
 t^he, eⁱ h^h aⁱ-aⁱ K^ho ye to
 K^he h^h aⁱ K^he s^h-t^he, aⁱye
 aⁱ K^ho aⁱ t^hu t^he aⁱ-K^he aⁱ
 aⁱ K^ho ye to K^he eⁱ K^ho aⁱ
 aⁱ w^he s^h-t^he, aⁱ aⁱ-aⁱ.
 d^h-i aⁱ t^hu aⁱ-h^h aⁱ aⁱ
 K^he s^h-aⁱ, K^he t^hu aⁱ K^ho
 i^h K^he t^hu aⁱ-aⁱ aⁱ aⁱ
 eⁱ-K^ho t^he, i^h aⁱ-aⁱ t^hu
 ye to K^he aⁱ-aⁱ, eⁱ aⁱ
 t^hu aⁱ-K^ho, aⁱ K^h-aⁱ aⁱ
 aⁱ-t^hu K^ho t^he, K^he t^hu aⁱ
 aⁱ K^ho eⁱ aⁱ aⁱ t^he
 eⁱ aⁱ to aⁱ aⁱ aⁱ-aⁱ

new process

order of stems

The one 10, e i ge an - ra - the.
 e ta san - one 100 are la
 una the an - 100 to 10 - one 100
 e i an la run the. Oge wo
 san one 100 la - ra - la 10 -
 one 100, e one to run e i
 an - the. de oki - one 100 e 10 -
 100 go to an - the, i - an - 10
 100 la towa, "i - an - la an - e
 an - 100 100, the one to se be
 an - an - wa an - , no oki - i
 no 100, the i, no oki - i, 100
 to run no an an - 100 go -
 100 go one 100 no 100, de oki -
 the oki - 100 to run no an an -
 an - , una an the one 100, e
 una an - , the 1000 an 1000 oki - 100,
 una an , una sa the an -
 100 an 100, e gi - se to an

au, ma sta the ma au -
 e ma au - the the au ko te
 the ma au - no the ^{ph amackur} the ma
 ma ga the to the the de g -
 i au - e ge au au au au au
 au the to the au au e au
 the ge the to au au au au
 au i au the, au au au
 the ma au - e the to au -
 au au au - e d - the the d -
 au the, au - the au au
 to au the, so the au au ge
 au, au to the the, the the
 au au, o the au au the au
 au the i au - the au the au
 i au the, au i au the au
 ge ge, de the - the au, o the
 au au, au - o the au au the
 au au the - the i the au au

nu, nu - nu - i - nu - nu - nu -
 e - nu - the - nu - nu - nu - nu -
 an - nu, e - nu - nu - nu - nu -
 the - nu - nu - the - nu - to - nu
 nu - nu - an - nu - nu - e - nu - an -
 o - nu - nu - to - nu - nu -
 nu - nu, the - i - nu - to - nu - nu -
 e - nu - nu - nu - an - nu - nu -
 nu, o - nu - nu - nu - nu - e - nu -
 o - nu - the - nu - nu - nu - nu -
 nu - nu - nu - the - nu - nu - nu -
 nu, an - o - nu - nu - nu - nu -
 nu - the - nu - nu - nu - nu - nu -
 the - nu - nu - nu - an - nu - nu -
 nu, o - nu - nu - nu - to - nu - nu -
 nu - nu, nu - nu - nu - nu - nu -
 nu - the - nu - nu - nu - nu - nu -
 nu - to - nu - nu - nu - nu - nu -
 nu - nu - the - nu - nu - nu - nu -

-it's a

add to stem
has a something
like it.

an-lu an-lu ok-to D tu 15-
 o an-ye D lu an-the i-lu ok-
 lo an-to D tu ke, ke lu tu
 an an, an an an 15. an
 ye an an, an D an an-
 D an to an an, an an
 an-an, e d D ge an
 to an an-an-an an
 15 to an ^m ke, to lu to an
 an, e d, D 15 an, o th-se
 to an an-, e ke to an-
 an an an-, an 15 to the
 an-an, an-an-an-an-an
 ke to an-an an an-, an
 D an an-the an-an, an
 an ge an to an an ge
 an an an, e an an an
 an an-an o th D an an
 to lu 15 ok ke-an to

add to stem (m = a & 15 an - ?)

se ru ru-a-a ru-, ru
 tu ru-a-a o th- D ru ru,
 i d, la ru ota g- th-
 tu-a tu la ru- tu tu
 ru- th, o la ru a ru-
 a- la a- wa ru- tu (tu) tu
 ru ru ge ru ru ru-
 ru tu, e ru ru ru
 ru ru-. tu tu, a- ru, ru
 ge ru ru ge g- ru- a- o
 ru ru, tu ru ge b- to
 ge ru, o a- ya a-, ru tu
 ru- th- o ge, i ru- a- o
 ru ru- o tu ru ru
 tu o th- ru a- o.
 la ru tu a- a ru-
 ru tu th- a- ru, o ru
 ru- d- la ru ota g- th-
 o la ru a- ru-

49

ch we am no 15-, e ke tu nu-
 no ma nu / D ga- nu nu-
 ma i ke ki nu- e nu ko tu-
 i ya nu- ko tu- i- ke tu ko-
 nu no tu ko s- ^{STB} tu- nu, i nu
 i nu tu nu ya nu, ch we
 nu no 15- nu ob- i, nu nu
 nu, e tu la nu- ki, e li- tu
 ke tu nu i nu- e D nu- tu-
 i nu- i nu nu, tu nu ⁿ to
 tu nu nu nu, e ob- ke tu
 nu- nu nu nu- ⁿ i- nu- ye to
 ke e ko tu e, ke tu nu- nu
 ko tu nu, ke tu tu nu nu-
 sa ki nu nu ye nu nu- ⁹¹⁰ i-
 nu- ye to ke nu- nu, e ad
 li- we nu ko tu e, i ya
 nu nu nu i nu i ke-
 ch ye nu ko tu-

e part formation?
 new form: see p. 60

Ke te sa me Ko, e Ku sa
 ai re - th, ["] am i, am am
 ya li - Ko al - se me me
 sa, me mya sa o me
 ga, e D sa me, Ki an -
 Ko te ge are Ki to th -
 o an - ya an - D yo i - Ke te
 Ki me sa Ki, an - an th
 i are Ke te an - an an
 an, e la an - Ke Ke me te
 me th - ^{new const.} so th o me to
 se me an - an - we an -
 o an th an - th i - Ke Ke
 me th Ke - e o th th i -
 Ke th me we Ke to th -
 o an - ya an - an - an th i
 an - th la Ke o th Ke o me
 to se me an - an - we an -
 e ga ge se me - Ke -

a-m-m-t-d-k-t-m-
 m-a-a-m-a-m-t-l-k
 o-t-k-t-m-a-m-159a-t-t-m-a
 k-a-a-m-e-d-d-l-t-t-
 k-a-g-i-a-m-t-t-d-l-m-
 w-e-m-i-e-l-a-a-m-t-t-i-k
 k-a-o-t-k-d-m-d-
 l-m-k-g-i-g-e-i-k-
 e-t-i-a-m-d-t-t-a-e-k-
 t-o-t-t-i-m-m-t-m-
 m-m-a-a-m-y-k-a-
 d-a-m-d-t-m-e-k-
 m-a-e-m-t-m-a-
 k-i-m-m-t-m-m-
 m-a-a-m-k-o-d-s-m-
 m-a-m-d-m-m-m-
 t-s-m-m-c-m-m-k
 e-d-d-l-t-t-l-t-t-k-o
 t-a-m-m-k-t-t-

syntax. left out in transfer
 51/5

Ki add?

D do an- ane no the re
 e an- an- th- i, one to se
 re an- an- y the K- re an
 the an- K- K- re the K-
 e o th- th- i- K- are we K-
 to th- D an- st- lo re- le
 K- st- the an- an- the re-
 i- an- e y- K- y an- the re
 an- an- an- an- an- an- an- an-
 an- D re an- D p- to
 e an- th- K- K- i- to
 ch- i- K- i- K- ge i- K- D
 do an- ane no the re
 la an- an- K- y the st- y- lo
 K- th- e no the an- an-
 te, an- ye re an-
 an- K- an- D re an-
 D an- to an- an- th-
 e y- K- e d- K- the an- an-

eka-ke ke te nu-nu wa nuage
 ta tu gi-ke th-ana nu to wa ¹²
 e chi te ke so-ga ge. ¹ ^{ketatagmi} ² ³ ke tu gi-
 o nu to se nu ni nu-ke nu
 ke te ke nu nu go wa. ¹ ² ³ ke ke-
 nu se-nu ke. ⁴ ⁵ ⁶ ⁷ ⁸ ⁹ ¹⁰ ¹¹ ¹² ¹³ ¹⁴ ¹⁵ ¹⁶ ¹⁷ ¹⁸ ¹⁹ ²⁰ ²¹ ²² ²³ ²⁴ ²⁵ ²⁶ ²⁷ ²⁸ ²⁹ ³⁰ ³¹ ³² ³³ ³⁴ ³⁵ ³⁶ ³⁷ ³⁸ ³⁹ ⁴⁰ ⁴¹ ⁴² ⁴³ ⁴⁴ ⁴⁵ ⁴⁶ ⁴⁷ ⁴⁸ ⁴⁹ ⁵⁰ ⁵¹ ⁵² ⁵³ ⁵⁴ ⁵⁵ ⁵⁶ ⁵⁷ ⁵⁸ ⁵⁹ ⁶⁰ ⁶¹ ⁶² ⁶³ ⁶⁴ ⁶⁵ ⁶⁶ ⁶⁷ ⁶⁸ ⁶⁹ ⁷⁰ ⁷¹ ⁷² ⁷³ ⁷⁴ ⁷⁵ ⁷⁶ ⁷⁷ ⁷⁸ ⁷⁹ ⁸⁰ ⁸¹ ⁸² ⁸³ ⁸⁴ ⁸⁵ ⁸⁶ ⁸⁷ ⁸⁸ ⁸⁹ ⁹⁰ ⁹¹ ⁹² ⁹³ ⁹⁴ ⁹⁵ ⁹⁶ ⁹⁷ ⁹⁸ ⁹⁹ ¹⁰⁰ ¹⁰¹ ¹⁰² ¹⁰³ ¹⁰⁴ ¹⁰⁵ ¹⁰⁶ ¹⁰⁷ ¹⁰⁸ ¹⁰⁹ ¹¹⁰ ¹¹¹ ¹¹² ¹¹³ ¹¹⁴ ¹¹⁵ ¹¹⁶ ¹¹⁷ ¹¹⁸ ¹¹⁹ ¹²⁰ ¹²¹ ¹²² ¹²³ ¹²⁴ ¹²⁵ ¹²⁶ ¹²⁷ ¹²⁸ ¹²⁹ ¹³⁰ ¹³¹ ¹³² ¹³³ ¹³⁴ ¹³⁵ ¹³⁶ ¹³⁷ ¹³⁸ ¹³⁹ ¹⁴⁰ ¹⁴¹ ¹⁴² ¹⁴³ ¹⁴⁴ ¹⁴⁵ ¹⁴⁶ ¹⁴⁷ ¹⁴⁸ ¹⁴⁹ ¹⁵⁰ ¹⁵¹ ¹⁵² ¹⁵³ ¹⁵⁴ ¹⁵⁵ ¹⁵⁶ ¹⁵⁷ ¹⁵⁸ ¹⁵⁹ ¹⁶⁰ ¹⁶¹ ¹⁶² ¹⁶³ ¹⁶⁴ ¹⁶⁵ ¹⁶⁶ ¹⁶⁷ ¹⁶⁸ ¹⁶⁹ ¹⁷⁰ ¹⁷¹ ¹⁷² ¹⁷³ ¹⁷⁴ ¹⁷⁵ ¹⁷⁶ ¹⁷⁷ ¹⁷⁸ ¹⁷⁹ ¹⁸⁰ ¹⁸¹ ¹⁸² ¹⁸³ ¹⁸⁴ ¹⁸⁵ ¹⁸⁶ ¹⁸⁷ ¹⁸⁸ ¹⁸⁹ ¹⁹⁰ ¹⁹¹ ¹⁹² ¹⁹³ ¹⁹⁴ ¹⁹⁵ ¹⁹⁶ ¹⁹⁷ ¹⁹⁸ ¹⁹⁹ ²⁰⁰ ²⁰¹ ²⁰² ²⁰³ ²⁰⁴ ²⁰⁵ ²⁰⁶ ²⁰⁷ ²⁰⁸ ²⁰⁹ ²¹⁰ ²¹¹ ²¹² ²¹³ ²¹⁴ ²¹⁵ ²¹⁶ ²¹⁷ ²¹⁸ ²¹⁹ ²²⁰ ²²¹ ²²² ²²³ ²²⁴ ²²⁵ ²²⁶ ²²⁷ ²²⁸ ²²⁹ ²³⁰ ²³¹ ²³² ²³³ ²³⁴ ²³⁵ ²³⁶ ²³⁷ ²³⁸ ²³⁹ ²⁴⁰ ²⁴¹ ²⁴² ²⁴³ ²⁴⁴ ²⁴⁵ ²⁴⁶ ²⁴⁷ ²⁴⁸ ²⁴⁹ ²⁵⁰ ²⁵¹ ²⁵² ²⁵³ ²⁵⁴ ²⁵⁵ ²⁵⁶ ²⁵⁷ ²⁵⁸ ²⁵⁹ ²⁶⁰ ²⁶¹ ²⁶² ²⁶³ ²⁶⁴ ²⁶⁵ ²⁶⁶ ²⁶⁷ ²⁶⁸ ²⁶⁹ ²⁷⁰ ²⁷¹ ²⁷² ²⁷³ ²⁷⁴ ²⁷⁵ ²⁷⁶ ²⁷⁷ ²⁷⁸ ²⁷⁹ ²⁸⁰ ²⁸¹ ²⁸² ²⁸³ ²⁸⁴ ²⁸⁵ ²⁸⁶ ²⁸⁷ ²⁸⁸ ²⁸⁹ ²⁹⁰ ²⁹¹ ²⁹² ²⁹³ ²⁹⁴ ²⁹⁵ ²⁹⁶ ²⁹⁷ ²⁹⁸ ²⁹⁹ ³⁰⁰ ³⁰¹ ³⁰² ³⁰³ ³⁰⁴ ³⁰⁵ ³⁰⁶ ³⁰⁷ ³⁰⁸ ³⁰⁹ ³¹⁰ ³¹¹ ³¹² ³¹³ ³¹⁴ ³¹⁵ ³¹⁶ ³¹⁷ ³¹⁸ ³¹⁹ ³²⁰ ³²¹ ³²² ³²³ ³²⁴ ³²⁵ ³²⁶ ³²⁷ ³²⁸ ³²⁹ ³³⁰ ³³¹ ³³² ³³³ ³³⁴ ³³⁵ ³³⁶ ³³⁷ ³³⁸ ³³⁹ ³⁴⁰ ³⁴¹ ³⁴² ³⁴³ ³⁴⁴ ³⁴⁵ ³⁴⁶ ³⁴⁷ ³⁴⁸ ³⁴⁹ ³⁵⁰ ³⁵¹ ³⁵² ³⁵³ ³⁵⁴ ³⁵⁵ ³⁵⁶ ³⁵⁷ ³⁵⁸ ³⁵⁹ ³⁶⁰ ³⁶¹ ³⁶² ³⁶³ ³⁶⁴ ³⁶⁵ ³⁶⁶ ³⁶⁷ ³⁶⁸ ³⁶⁹ ³⁷⁰ ³⁷¹ ³⁷² ³⁷³ ³⁷⁴ ³⁷⁵ ³⁷⁶ ³⁷⁷ ³⁷⁸ ³⁷⁹ ³⁸⁰ ³⁸¹ ³⁸² ³⁸³ ³⁸⁴ ³⁸⁵ ³⁸⁶ ³⁸⁷ ³⁸⁸ ³⁸⁹ ³⁹⁰ ³⁹¹ ³⁹² ³⁹³ ³⁹⁴ ³⁹⁵ ³⁹⁶ ³⁹⁷ ³⁹⁸ ³⁹⁹ ⁴⁰⁰ ⁴⁰¹ ⁴⁰² ⁴⁰³ ⁴⁰⁴ ⁴⁰⁵ ⁴⁰⁶ ⁴⁰⁷ ⁴⁰⁸ ⁴⁰⁹ ⁴¹⁰ ⁴¹¹ ⁴¹² ⁴¹³ ⁴¹⁴ ⁴¹⁵ ⁴¹⁶ ⁴¹⁷ ⁴¹⁸ ⁴¹⁹ ⁴²⁰ ⁴²¹ ⁴²² ⁴²³ ⁴²⁴ ⁴²⁵ ⁴²⁶ ⁴²⁷ ⁴²⁸ ⁴²⁹ ⁴³⁰ ⁴³¹ ⁴³² ⁴³³ ⁴³⁴ ⁴³⁵ ⁴³⁶ ⁴³⁷ ⁴³⁸ ⁴³⁹ ⁴⁴⁰ ⁴⁴¹ ⁴⁴² ⁴⁴³ ⁴⁴⁴ ⁴⁴⁵ ⁴⁴⁶ ⁴⁴⁷ ⁴⁴⁸ ⁴⁴⁹ ⁴⁵⁰ ⁴⁵¹ ⁴⁵² ⁴⁵³ ⁴⁵⁴ ⁴⁵⁵ ⁴⁵⁶ ⁴⁵⁷ ⁴⁵⁸ ⁴⁵⁹ ⁴⁶⁰ ⁴⁶¹ ⁴⁶² ⁴⁶³ ⁴⁶⁴ ⁴⁶⁵ ⁴⁶⁶ ⁴⁶⁷ ⁴⁶⁸ ⁴⁶⁹ ⁴⁷⁰ ⁴⁷¹ ⁴⁷² ⁴⁷³ ⁴⁷⁴ ⁴⁷⁵ ⁴⁷⁶ ⁴⁷⁷ ⁴⁷⁸ ⁴⁷⁹ ⁴⁸⁰ ⁴⁸¹ ⁴⁸² ⁴⁸³ ⁴⁸⁴ ⁴⁸⁵ ⁴⁸⁶ ⁴⁸⁷ ⁴⁸⁸ ⁴⁸⁹ ⁴⁹⁰ ⁴⁹¹ ⁴⁹² ⁴⁹³ ⁴⁹⁴ ⁴⁹⁵ ⁴⁹⁶ ⁴⁹⁷ ⁴⁹⁸ ⁴⁹⁹ ⁵⁰⁰ ⁵⁰¹ ⁵⁰² ⁵⁰³ ⁵⁰⁴ ⁵⁰⁵ ⁵⁰⁶ ⁵⁰⁷ ⁵⁰⁸ ⁵⁰⁹ ⁵¹⁰ ⁵¹¹ ⁵¹² ⁵¹³ ⁵¹⁴ ⁵¹⁵ ⁵¹⁶ ⁵¹⁷ ⁵¹⁸ ⁵¹⁹ ⁵²⁰ ⁵²¹ ⁵²² ⁵²³ ⁵²⁴ ⁵²⁵ ⁵²⁶ ⁵²⁷ ⁵²⁸ ⁵²⁹ ⁵³⁰ ⁵³¹ ⁵³² ⁵³³ ⁵³⁴ ⁵³⁵ ⁵³⁶ ⁵³⁷ ⁵³⁸ ⁵³⁹ ⁵⁴⁰ ⁵⁴¹ ⁵⁴² ⁵⁴³ ⁵⁴⁴ ⁵⁴⁵ ⁵⁴⁶ ⁵⁴⁷ ⁵⁴⁸ ⁵⁴⁹ ⁵⁵⁰ ⁵⁵¹ ⁵⁵² ⁵⁵³ ⁵⁵⁴ ⁵⁵⁵ ⁵⁵⁶ ⁵⁵⁷ ⁵⁵⁸ ⁵⁵⁹ ⁵⁶⁰ ⁵⁶¹ ⁵⁶² ⁵⁶³ ⁵⁶⁴ ⁵⁶⁵ ⁵⁶⁶ ⁵⁶⁷ ⁵⁶⁸ ⁵⁶⁹ ⁵⁷⁰ ⁵⁷¹ ⁵⁷² ⁵⁷³ ⁵⁷⁴ ⁵⁷⁵ ⁵⁷⁶ ⁵⁷⁷ ⁵⁷⁸ ⁵⁷⁹ ⁵⁸⁰ ⁵⁸¹ ⁵⁸² ⁵⁸³ ⁵⁸⁴ ⁵⁸⁵ ⁵⁸⁶ ⁵⁸⁷ ⁵⁸⁸ ⁵⁸⁹ ⁵⁹⁰ ⁵⁹¹ ⁵⁹² ⁵⁹³ ⁵⁹⁴ ⁵⁹⁵ ⁵⁹⁶ ⁵⁹⁷ ⁵⁹⁸ ⁵⁹⁹ ⁶⁰⁰ ⁶⁰¹ ⁶⁰² ⁶⁰³ ⁶⁰⁴ ⁶⁰⁵ ⁶⁰⁶ ⁶⁰⁷ ⁶⁰⁸ ⁶⁰⁹ ⁶¹⁰ ⁶¹¹ ⁶¹² ⁶¹³ ⁶¹⁴ ⁶¹⁵ ⁶¹⁶ ⁶¹⁷ ⁶¹⁸ ⁶¹⁹ ⁶²⁰ ⁶²¹ ⁶²² ⁶²³ ⁶²⁴ ⁶²⁵ ⁶²⁶ ⁶²⁷ ⁶²⁸ ⁶²⁹ ⁶³⁰ ⁶³¹ ⁶³² ⁶³³ ⁶³⁴ ⁶³⁵ ⁶³⁶ ⁶³⁷ ⁶³⁸ ⁶³⁹ ⁶⁴⁰ ⁶⁴¹ ⁶⁴² ⁶⁴³ ⁶⁴⁴ ⁶⁴⁵ ⁶⁴⁶ ⁶⁴⁷ ⁶⁴⁸ ⁶⁴⁹ ⁶⁵⁰ ⁶⁵¹ ⁶⁵² ⁶⁵³ ⁶⁵⁴ ⁶⁵⁵ ⁶⁵⁶ ⁶⁵⁷ ⁶⁵⁸ ⁶⁵⁹ ⁶⁶⁰ ⁶⁶¹ ⁶⁶² ⁶⁶³ ⁶⁶⁴ ⁶⁶⁵ ⁶⁶⁶ ⁶⁶⁷ ⁶⁶⁸ ⁶⁶⁹ ⁶⁷⁰ ⁶⁷¹ ⁶⁷² ⁶⁷³ ⁶⁷⁴ ⁶⁷⁵ ⁶⁷⁶ ⁶⁷⁷ ⁶⁷⁸ ⁶⁷⁹ ⁶⁸⁰ ⁶⁸¹ ⁶⁸² ⁶⁸³ ⁶⁸⁴ ⁶⁸⁵ ⁶⁸⁶ ⁶⁸⁷ ⁶⁸⁸ ⁶⁸⁹ ⁶⁹⁰ ⁶⁹¹ ⁶⁹² ⁶⁹³ ⁶⁹⁴ ⁶⁹⁵ ⁶⁹⁶ ⁶⁹⁷ ⁶⁹⁸ ⁶⁹⁹ ⁷⁰⁰ ⁷⁰¹ ⁷⁰² ⁷⁰³ ⁷⁰⁴ ⁷⁰⁵ ⁷⁰⁶ ⁷⁰⁷ ⁷⁰⁸ ⁷⁰⁹ ⁷¹⁰ ⁷¹¹ ⁷¹² ⁷¹³ ⁷¹⁴ ⁷¹⁵ ⁷¹⁶ ⁷¹⁷ ⁷¹⁸ ⁷¹⁹ ⁷²⁰ ⁷²¹ ⁷²² ⁷²³ ⁷²⁴ ⁷²⁵ ⁷²⁶ ⁷²⁷ ⁷²⁸ ⁷²⁹ ⁷³⁰ ⁷³¹ ⁷³² ⁷³³ ⁷³⁴ ⁷³⁵ ⁷³⁶ ⁷³⁷ ⁷³⁸ ⁷³⁹ ⁷⁴⁰ ⁷⁴¹ ⁷⁴² ⁷⁴³ ⁷⁴⁴ ⁷⁴⁵ ⁷⁴⁶ ⁷⁴⁷ ⁷⁴⁸ ⁷⁴⁹ ⁷⁵⁰ ⁷⁵¹ ⁷⁵² ⁷⁵³ ⁷⁵⁴ ⁷⁵⁵ ⁷⁵⁶ ⁷⁵⁷ ⁷⁵⁸ ⁷⁵⁹ ⁷⁶⁰ ⁷⁶¹ ⁷⁶² ⁷⁶³ ⁷⁶⁴ ⁷⁶⁵ ⁷⁶⁶ ⁷⁶⁷ ⁷⁶⁸ ⁷⁶⁹ ⁷⁷⁰ ⁷⁷¹ ⁷⁷² ⁷⁷³ ⁷⁷⁴ ⁷⁷⁵ ⁷⁷⁶ ⁷⁷⁷ ⁷⁷⁸ ⁷⁷⁹ ⁷⁸⁰ ⁷⁸¹ ⁷⁸² ⁷⁸³ ⁷⁸⁴ ⁷⁸⁵ ⁷⁸⁶ ⁷⁸⁷ ⁷⁸⁸ ⁷⁸⁹ ⁷⁹⁰ ⁷⁹¹ ⁷⁹² ⁷⁹³ ⁷⁹⁴ ⁷⁹⁵ ⁷⁹⁶ ⁷⁹⁷ ⁷⁹⁸ ⁷⁹⁹ ⁸⁰⁰ ⁸⁰¹ ⁸⁰² ⁸⁰³ ⁸⁰⁴ ⁸⁰⁵ ⁸⁰⁶ ⁸⁰⁷ ⁸⁰⁸ ⁸⁰⁹ ⁸¹⁰ ⁸¹¹ ⁸¹² ⁸¹³ ⁸¹⁴ ⁸¹⁵ ⁸¹⁶ ⁸¹⁷ ⁸¹⁸ ⁸¹⁹ ⁸²⁰ ⁸²¹ ⁸²² ⁸²³ ⁸²⁴ ⁸²⁵ ⁸²⁶ ⁸²⁷ ⁸²⁸ ⁸²⁹ ⁸³⁰ ⁸³¹ ⁸³² ⁸³³ ⁸³⁴ ⁸³⁵ ⁸³⁶ ⁸³⁷ ⁸³⁸ ⁸³⁹ ⁸⁴⁰ ⁸⁴¹ ⁸⁴² ⁸⁴³ ⁸⁴⁴ ⁸⁴⁵ ⁸⁴⁶ ⁸⁴⁷ ⁸⁴⁸ ⁸⁴⁹ ⁸⁵⁰ ⁸⁵¹ ⁸⁵² ⁸⁵³ ⁸⁵⁴ ⁸⁵⁵ ⁸⁵⁶ ⁸⁵⁷ ⁸⁵⁸ ⁸⁵⁹ ⁸⁶⁰ ⁸⁶¹ ⁸⁶² ⁸⁶³ ⁸⁶⁴ ⁸⁶⁵ ⁸⁶⁶ ⁸⁶⁷ ⁸⁶⁸ ⁸⁶⁹ ⁸⁷⁰ ⁸⁷¹ ⁸⁷² ⁸⁷³ ⁸⁷⁴ ⁸⁷⁵ ⁸⁷⁶ ⁸⁷⁷ ⁸⁷⁸ ⁸⁷⁹ ⁸⁸⁰ ⁸⁸¹ ⁸⁸² ⁸⁸³ ⁸⁸⁴ ⁸⁸⁵ ⁸⁸⁶ ⁸⁸⁷ ⁸⁸⁸ ⁸⁸⁹ ⁸⁹⁰ ⁸⁹¹ ⁸⁹² ⁸⁹³ ⁸⁹⁴ ⁸⁹⁵ ⁸⁹⁶ ⁸⁹⁷ ⁸⁹⁸ ⁸⁹⁹ ⁹⁰⁰ ⁹⁰¹ ⁹⁰² ⁹⁰³ ⁹⁰⁴ ⁹⁰⁵ ⁹⁰⁶ ⁹⁰⁷ ⁹⁰⁸ ⁹⁰⁹ ⁹¹⁰ ⁹¹¹ ⁹¹² ⁹¹³ ⁹¹⁴ ⁹¹⁵ ⁹¹⁶ ⁹¹⁷ ⁹¹⁸ ⁹¹⁹ ⁹²⁰ ⁹²¹ ⁹²² ⁹²³ ⁹²⁴ ⁹²⁵ ⁹²⁶ ⁹²⁷ ⁹²⁸ ⁹²⁹ ⁹³⁰ ⁹³¹ ⁹³² ⁹³³ ⁹³⁴ ⁹³⁵ ⁹³⁶ ⁹³⁷ ⁹³⁸ ⁹³⁹ ⁹⁴⁰ ⁹⁴¹ ⁹⁴² ⁹⁴³ ⁹⁴⁴ ⁹⁴⁵ ⁹⁴⁶ ⁹⁴⁷ ⁹⁴⁸ ⁹⁴⁹ ⁹⁵⁰ ⁹⁵¹ ⁹⁵² ⁹⁵³ ⁹⁵⁴ ⁹⁵⁵ ⁹⁵⁶ ⁹⁵⁷ ⁹⁵⁸ ⁹⁵⁹ ⁹⁶⁰ ⁹⁶¹ ⁹⁶² ⁹⁶³ ⁹⁶⁴ ⁹⁶⁵ ⁹⁶⁶ ⁹⁶⁷ ⁹⁶⁸ ⁹⁶⁹ ⁹⁷⁰ ⁹⁷¹ ⁹⁷² ⁹⁷³ ⁹⁷⁴ ⁹⁷⁵ ⁹⁷⁶ ⁹⁷⁷ ⁹⁷⁸ ⁹⁷⁹ ⁹⁸⁰ ⁹⁸¹ ⁹⁸² ⁹⁸³ ⁹⁸⁴ ⁹⁸⁵ ⁹⁸⁶ ⁹⁸⁷ ⁹⁸⁸ ⁹⁸⁹ ⁹⁹⁰ ⁹⁹¹ ⁹⁹² ⁹⁹³ ⁹⁹⁴ ⁹⁹⁵ ⁹⁹⁶ ⁹⁹⁷ ⁹⁹⁸ ⁹⁹⁹ ¹⁰⁰⁰ ¹⁰⁰¹ ¹⁰⁰² ¹⁰⁰³ ¹⁰⁰⁴ ¹⁰⁰⁵ ¹⁰⁰⁶ ¹⁰⁰⁷ ¹⁰⁰⁸ ¹⁰⁰⁹ ¹⁰¹⁰ ¹⁰¹¹ ¹⁰¹² ¹⁰¹³ ¹⁰¹⁴ ¹⁰¹⁵ ¹⁰¹⁶ ¹⁰¹⁷ ¹⁰¹⁸ ¹⁰¹⁹ ¹⁰²⁰ ¹⁰²¹ ¹⁰²² ¹⁰²³ ¹⁰²⁴ ¹⁰²⁵ ¹⁰²⁶ ¹⁰²⁷ ¹⁰²⁸ ¹⁰²⁹ ¹⁰³⁰ ¹⁰³¹ ¹⁰³² ¹⁰³³ ¹⁰³⁴ ¹⁰³⁵ ¹⁰³⁶ ¹⁰³⁷ ¹⁰³⁸ ¹⁰³⁹ ¹⁰⁴⁰ ¹⁰⁴¹ ¹⁰⁴² ¹⁰⁴³ ¹⁰⁴⁴ ¹⁰⁴⁵ ¹⁰⁴⁶ ¹⁰⁴⁷ ¹⁰⁴⁸ ¹⁰⁴⁹ ¹⁰⁵⁰ ¹⁰⁵¹ ¹⁰⁵² ¹⁰⁵³ ¹⁰⁵⁴ ¹⁰⁵⁵ ¹⁰⁵⁶ ¹⁰⁵⁷ ¹⁰⁵⁸ ¹⁰⁵⁹ ¹⁰⁶⁰ ¹⁰⁶¹ ¹⁰⁶² ¹⁰⁶³ ¹⁰⁶⁴ ¹⁰⁶⁵ ¹⁰⁶⁶ ¹⁰⁶⁷ ¹⁰⁶⁸ ¹⁰⁶⁹ ¹⁰⁷⁰ ¹⁰⁷¹ ¹⁰⁷² ¹⁰⁷³ ¹⁰⁷⁴ ¹⁰⁷⁵ ¹⁰⁷⁶ ¹⁰⁷⁷ ¹⁰⁷⁸ ¹⁰⁷⁹ ¹⁰⁸⁰ ¹⁰⁸¹ ¹⁰⁸² ¹⁰⁸³ ¹⁰⁸⁴ ¹⁰⁸⁵ ¹⁰⁸⁶ ¹⁰⁸⁷ ¹⁰⁸⁸ ¹⁰⁸⁹ ¹⁰⁹⁰ ¹⁰⁹¹ ¹⁰⁹² ¹⁰⁹³ ¹⁰⁹⁴ ¹⁰⁹⁵ ¹⁰⁹⁶ ¹⁰⁹⁷ ¹⁰⁹⁸ ¹⁰⁹⁹ ¹¹⁰⁰ ¹¹⁰¹ ¹¹⁰² ¹¹⁰³ ¹¹⁰⁴ ¹¹⁰⁵ ¹¹⁰⁶ ¹¹⁰⁷ ¹¹⁰⁸ ¹¹⁰⁹ ¹¹¹⁰ ¹¹¹¹ ¹¹¹² ¹¹¹³ ¹¹¹⁴ ¹¹¹⁵ ¹¹¹⁶ ¹¹¹⁷ ¹¹¹⁸ ¹¹¹⁹ ¹¹²⁰ ¹¹²¹ ¹¹²² ¹¹²³ ¹¹²⁴ ¹¹²⁵ ¹¹²⁶ ¹¹²⁷ ¹¹²⁸ ¹¹²⁹ ¹¹³⁰ ¹¹³¹ ¹¹³² ¹¹³³ ¹¹³⁴ ¹¹³⁵ ¹¹³⁶ ¹¹³⁷ ¹¹³⁸ ¹¹³⁹ ¹¹⁴⁰ ¹¹⁴¹ ¹¹⁴² ¹¹⁴³ ¹¹⁴⁴ ¹¹⁴⁵ ¹¹⁴⁶ ¹¹⁴⁷ ¹¹⁴⁸ ¹¹⁴⁹ ¹¹⁵⁰ ¹¹⁵¹ ¹¹⁵² ¹¹⁵³ ¹¹⁵⁴ ¹¹⁵⁵ ¹¹⁵⁶ ¹¹⁵⁷ ¹¹⁵⁸ ¹¹⁵⁹ ¹¹⁶⁰ ¹¹⁶¹ ¹¹⁶² ¹¹⁶³ ¹¹⁶⁴ ¹¹⁶⁵ ¹¹⁶⁶ ¹¹⁶⁷ ¹¹⁶⁸ ¹¹⁶⁹ ¹¹⁷⁰ ¹¹⁷¹ ¹¹⁷² ¹¹⁷³ ¹¹⁷⁴ ¹¹⁷⁵ ¹¹⁷⁶ ¹¹⁷⁷ ¹¹⁷⁸ ¹¹⁷⁹ ¹¹⁸⁰ ¹¹⁸¹ ¹¹⁸² ¹¹⁸³ ¹¹⁸⁴ ¹¹⁸⁵ ¹¹⁸⁶ ¹¹⁸⁷ ¹¹⁸⁸ ¹¹⁸⁹ ¹¹⁹⁰ ¹¹⁹¹ ¹¹⁹² ¹¹⁹³ ¹¹⁹⁴ ¹¹⁹⁵ ¹¹⁹⁶ ¹¹⁹⁷ ¹¹⁹⁸ ¹¹⁹⁹ ¹²⁰⁰ ¹²⁰¹ ¹²⁰² ¹²⁰³ ¹²⁰⁴ ¹²⁰⁵ ¹²⁰⁶ ¹²⁰⁷ ¹²⁰⁸ ¹²⁰⁹ ¹²¹⁰ ¹²¹¹ ¹²¹² ¹²¹³ ¹²¹⁴ ¹²¹⁵ ¹²¹⁶ ¹²¹⁷ ¹²¹⁸ ¹²¹⁹ ¹²²⁰ ¹²²¹ ¹²²² ¹²²³ ¹²²⁴ ¹²²⁵ ¹²²⁶ ¹²²⁷ ¹²²⁸ ¹²²⁹ ¹²³⁰ ¹²³¹ ¹²³² ¹²³³ ¹²³⁴ ¹²³⁵ ¹²³⁶ ¹²³⁷ ¹²³⁸ ¹²³⁹ ¹²⁴⁰ ¹²⁴¹ ¹²⁴² ¹²⁴³ ¹²⁴⁴ ¹²⁴⁵ ¹²⁴⁶ ¹²⁴⁷ ¹²⁴⁸ ¹²⁴⁹ ¹²⁵⁰ ¹²⁵¹ ¹²⁵² ¹²⁵³ ¹²⁵⁴ ¹²⁵⁵ ¹²⁵⁶ ¹²⁵⁷ ¹²⁵⁸ ¹²⁵⁹ ¹²⁶⁰ ¹²⁶¹ ¹²⁶² ¹²⁶³ ¹²⁶⁴ ¹²⁶⁵ ¹²⁶⁶ ¹²⁶⁷ ¹²⁶⁸ ¹²⁶⁹ ¹²⁷⁰ ¹²⁷¹ ¹²⁷² ¹²⁷³ ¹²⁷⁴ ¹²⁷⁵ ¹²⁷⁶ ¹²⁷⁷ ¹²⁷⁸ ¹²⁷⁹ ¹²⁸⁰ ¹²⁸¹ ¹²⁸² ¹²⁸³ ¹²⁸⁴ ¹²⁸⁵ ¹²⁸⁶ ¹²⁸⁷ ¹²⁸⁸ ¹²⁸⁹ ¹²⁹⁰ ¹²⁹¹ ¹²⁹² ¹²⁹³ ¹²⁹⁴ ¹²⁹⁵ ¹²⁹⁶ ¹²⁹⁷ ¹²⁹⁸ ¹²⁹⁹ ¹³⁰⁰ ¹³⁰¹ ¹³⁰² ¹³⁰³ ¹³⁰⁴ ¹³⁰⁵ ¹³⁰⁶ ¹³⁰⁷ ¹³⁰⁸ ¹³⁰⁹ ¹³¹⁰ ¹³¹¹ ¹³¹² ¹³¹³ ¹³¹⁴ ¹³¹⁵ ¹³¹⁶ ¹³¹⁷ ¹³¹⁸ ¹³¹⁹ ¹³²⁰ ¹³²¹ ¹³²² ¹³²³ ¹³²⁴ ¹³²⁵ ¹³²⁶ ¹³²⁷ ¹

the 15; & 15. I am am the new are
 the e & g - se the are the are
 15 - an - & me me - & g - to
 how me - 15 the to me - 15 - e
 are me me the - & g - & the
 the a - - me me me 15 -
 me - me to se me me will
 me - an - the to 15 the 15 - e
 - me me me the - e y - 15 -
 me - me - me - a - d - to be
 15 the the the 15 the are me - the
 to me me to me me me me
 an - & me me me me - are
 me the me are the & the
 me are me - e y - 15 - me
 me - e d - the to me - me me
 me me - the the - & the an -
 me me to me an - be an -
 the the - to & me 15 the

o ar-ye D re-1te 1to 17th
 d- some some no the some 1to
 to, o to the we re-17th no the,
 an- D one one- D 1to we re-
 the, e i re re re the, e i
 K- re- re i re- re to re re
 re re, 1to d- se re re
 re, la ar, 1to d- la re the e
 no the re- re- to, se ye re
 re- re 1to [re re re],
 an- D one one- D are the
 re- re- an re- o ar-ye
 D re- re 1to re 1to two
 lye K- re d- D 1to re-
 o the se the are the e
 ye K- re- re, - re re
 to re re re re 1to
 d- se re re re re,
 de are re re 12-

D gi-ti li-ke ke-nu-i-nio ke-
 ma nu-e i-d-ru-d-ga
 ge, ko th-e d-ane nu-to
 ta wu ge e ke tu nu-nu
 wu ge, ke-sa nu ke nu i-nu
 wi-o th-d nu nu d tu nu
 ya ge d ko nu nu d nu
 nu, nu ge nu nu nu
 ge, nu ke th-i-nu-wi-o
 th-d nu nu-to li-s-gu
 ta nu ge ke ko i-e nu nu-
 ge tu nu nu nu ge, ko d-
 si nu nu nu ke, nu nu
 ke th-sa ke, ke-i-d-ae nu
 le nu, nu nu, ko d-si nu
 nu nu d nu nu nu to se
 nu nu-wu, i-ga nu th-
 i-da wa nu ke, e b-ta
 ke ta ke li-ta, i-nu-,

na /ka, an- na wi tu na
 to tu na wa ge / e na
 ne ne na ge na & na
 A12 on-ye to the na the e
 the- the- we na the e we the-
 na wa ge re- the- i- ya i
 an- on on i- na i- lyer
 the- e are la to tu the na
 the e, e di, the te na- na
 we d- the, na na the d-
 se na na na, one the
 the na- na coa coa the d-
 se na na na, e & sa
 na- the- an- / the the ge all
 the to the- / on- ya an- i-
 na- the- i, one the na na
 na coa e the- an- na na
 the are the the- / on- na to
 se na na- an- we na-

e 15e tu nu- nu au 15-
 nu 15a, an- an, e d- d
 15o 15i o 15e se tu au 15i,
 15e la tu nu nu- nu 15o
 tuon lye 15i- e i- tu nu
 ge. 15- nu nu, e nu nu
 to au- ya ge, d g- 15e i-
 au au 15e i- nu nu
 nu 15- nu- nu au- 15e
 15e, e nu au- 15e 15e au
 15e se to ya ge, 15e tu
 15e nu nu nu, au- d g-
 d nu nu to lye 15e- 15e
 15e nu 15e- nu au- nu 15e-
 e au nu nu 15e- nu 15e
 nu nu- nu au au- tu nu
 au au, 15e 15e- 15e 15e nu
 nu nu, e nu au- 15e
 15e au 15e to ya ge

cf p. 38

a' Ky

none obviating
possibilities

55

ai-D au mi-thu-ai-mu-
are-th. sa are me tu
mu koge i ai-ai-
D au mi-th. k. k. k.
we mi-th.; D au mi-
mu to tu so mi-th.,
ai-D au mi-mu mu ge
me tu mu koge i ai-
mu k. ai-mu, mu i-mu
i; mu ge me mu mu ge-
mi; ai-D au mi-D li-tu
mu koge i ai-ai-D
me mi-o tu mu mi-
mi-th., k mu tu s-
we mi; mu k. ai-D
me mi-th. la mu k. k.
g-th. D li mu we
mi-o ai-mu k. k. k.
i-ai-D au mi-

lye to ma mus no an
 ge re, ar- I re re-
 the i, sa re i re
 the to ma ke ge i re
 e ge 15, ar- o th-, I re re
 o to re re re- the,
 re to re re re-
 we re, re 15, th- a-
 re, ar- o th-, I re re,
 la re a re ge re- th-,
 I re re re re- re-
 e re re re 15, re 15
 to re re re 15, re 15
 ar- the i, to re 15, re 15
 e re re re re 15, re 15
 the, ar- to re re 15,
 15, re re re 15, re 15
 the ar- re re 15-
 e re 15 the re re-

To the we ge, Ko at-se
 me am am se the to
 me am we ge, i-m-
 Ko the at-se am go we
 e are am ge, i-m-
 i, ^{all} ^{1+P.} some s-ge- the me
 am ge, i-m- am, the at-8
 to, ⁶ ⁷ go- the i-m- we,
 i-m- am me at- the, o am
 to se me i-m- i-m- ya
 i-m-; the to the am
 go we, the 15; the to me
 to se me i-m- am- le-
 am- at the i-m- at-
 the to am- am am we
 ge am, the 15- am s-
 the the the am- am,
^{add the stems - at p 48}
^{2?} i-m- 2 am + at- i-m-
 i-m- am the 15 am, the
 the Ko le am go we

he am to s - we m -
 i - me me me ge i -
 m - ai - D m m - ch -
 the am - he to the he
 m - p - m - the i - m -
 K - e ch - to h - e ge
 e y - K - , the m - ma , ^{acc p 48} the
 so m - K - , e m m - me
 ge i - m - the to m m
 the m m m m m m m - m
 the e y - K - ai - o the D
 m m m - D the m m ya
 m - D K - m m m , m
 i - m m i - ai - ai - h - m
 ge m m m m m m m m
 m - , ai - o the D m m m -
 the m - m m to h - s -
 ya m - D m m m - h - e
 the m m m m m m m m

Ke Ko i- le sum to s-
 we re- i- in the range
 in the an- sum sum- and
 in the sum age, &
 le sum age sum- sum-
 an- le an- to sum sum-
 the Ke Ko i- the old, sum-
 and the sum Ko are to
 e o to to we re- sum the
 le an, le and the sum Ko
 are to, sum ye sum sum-
 an- & sum sum- i- ch-
 & are the sum- sum- the
 e ye- Ke- i- sum- the to sum
 the sum sum sum i- not-
 Ko ch- the sum sum sum,
 sum the, an- sum, e ch- to
 we se to age sum
 Ko two age Ke- sum- sum

#14

e y - 15 - oh we run and
 15, 15 - run run, I go - run
 run, to the 15 - run, I
 we are run go, 15 - oh -
 we run run run, i - ya
 run the, are the, e - to
 we the to the - oh - run
 15 - 15 the run - run, 15
 the 15 the to the, I am -
 the, i - run, run the, am -
 run, am - run am - to
 run to the run am go
 e oh - the to run - run am
 go, 15 oh - we run run run
 #15
 run i - run i - i - ya am
 we are 15 the, am - run, 15
 the am - run 15 the - run -
 am - run, to 15 - run go am
 run, 15 - am - am 15 the

⁸¹
⁷ ¹¹
 i-² na na, /to a-i na, /
 ne na- ne to se ne
 na- a-i /to ol- se ne
 na na, /na- na, /na /to
 to na- na to a-i na
 e to na na- / /to a-i /to
 to na- /to to /to, /to a-i
 ya a-i, /to a-i, /to a-i
 na- to /to, /to a-i na,
 na na to a-i to /to,
 o na to se na na-
 a-i a-i na, /to na- /to a-i
 to go- /to a-i, a-i a-i to /to a-i
 na /to a-i, na a-i na
 e /to na na /to, na
 na- to a-i na, /to a-i na,
 a-i a-i a-i to na na na
 /to to /to na na na-
 na, /to na a-i /to /to a-i

see p. 73

= 2

with
war!

62

more passive form.

152e se to ya ge, e D ne
run, Ko ge Ki sa ge to
ya ge, an - D ne nu ch-
an an an an la tu K-
la ch- ane Ko, e D ne ^{=?}
ne ane we an - an -
K- / e an an an K-
an K- / an an - Ki-
Oh ge / e an an - Ki-
152e an Ko to ya ge / e
ge - se ta an K- / e K-
tu an - sa an K- / e
D ge - tu an D K- / e
ne an - sa an / ne
ne K- an - tu an K-
ge an - / e an an
K- la ch- ane K- an -
an / e an an - K- K-
an ta an an ge an

see BAE R. 40; 288, 294; Bull 72: 70

1te tu 1te-nu nu nu-
an-lu an-1te-an-nu
nu de-ge 1te hi an th-
e yo-1te, an-tu tu hi e
nu an ge nu nu an;
nu 1to tu-th an nu
an-so nu e nu 1te-
gi, 1te tu nu nu nu
an 1te, 1to de-se nu nu
nu, to nu nu-nu
tu se nu nu-an
nu 1te, nu e 1te, an-to
nu nu, nu-an nu tu
nu an 1te, to de nu
an nu, nu 1te, an-nu
to de-an-nu so tu nu
ed, to tu hi te-
an tu nu 1to th-nu
to tu an nu

a-sa-ga-th-, r-u-e-1-th-
 ch-, lo-su-su-tu-su-su
 1k-sa-th-, o-th-tu-aw
 ru-, la-ai-ai-su
 1k-a-th-, lo-su-ai-ri-
 th-, a-sa-ga-su-su-
 su-1k-ai-1k-su-su-
 1k-aw-tu-su-su-th-
 1k-1k-, e-su-su-su
 1k-, e-1k-tu-su-su
 aw-1k-, 1k-th-su-su
 su-su-, e-th-su-1k-
 1k-1k-ai-o-th-su-tu
 aw-1k-, su-1k-tu-ye
 1k-, e-i-tu-su-su-
 ai-i-th-, 1k-su-su-su
 1k-1k-ga-aw-1k-y-1k-
 ai-sa, su-su-su
 su-ai-su-tu-su-aw

ge an-, /ke the /k- me
 nu nu-, nu /ka, e g-
 nu nu de nu an
 /ko to an ge nu-, /ke the
 de /ko me nu nu-, an-
 de an-, an- nu an-, /k-
 an-, me nu de ge the
 an the-, me me ge de
 an-, an- an- the nu an
 the o an- so nu an-
 de de- me /ko, o /k- me
 an nu-, o be ta an nu
 /k-, an- the the-, nu nu
 de the the me ga the
 nu- /k-, o an- so nu an-
 an-, an- D nu nu- nu
 i nu-, i de-, nu to to
 so ge nu, an- D nu
 nu i nu nu nu /k-

i - m - the a - m - the
 k - l - m - m - m - m
 k - k - d - s - m - m
 m, ^{4 16} k - the m - m - m
 m - k - e - d - t - l - d
 k - e - k - t - m - m - m
 k - t - y - t - g - k - d -
 s - m - m - m - m - m
 k - m - m - e - d - m -
 m - t - m - m - g -
 e - k - l - k - s - m -
 t - m - t - s - m - m -
 w - i - a - m - k - k -
 k - d - m - m - k -
 e - w - k - t - k - m - d
 k - m - m - w - k -
 k - t - m - m - w -
 m - g - a - d - k -
 d - g - a - m - k -

yi-15, e d- rre rre
 re the rre re, e ke
 the rre rre we ge
 15 d- de rre rre rre
 D ge- the rre re- re
 D to the ^{new dorsal} a- i- rre rre
 the rre rre 15 we, re
 rre ke e yi-15, a- d
 the- D rre re- d le
 the lve 15- d 15 rre
 a- a, d rre rre- d to
 rre e rre ge. ta so
 no 15, e d- 15 rre rre
 the- d d- 15- ke to rre
 rre a- the i- rre rre
 re- rre a- i- rre rre
 rre 15- 15 d- de rre
 rre rre e yi-15- re-
 rre rre re- d 15-

nu 157 e nu nu 158
 u-ge nu-e ge nu tu
 nu nu 159 a e 160
 to nu-nu nu 161-nu
 162 nu nu nu 163-e
 nu nu-164 to nu
 ge nu-165 166-167 nu
 nu nu-168 ^{but} 169 nu
 nu 170 171-172 to 173-
 ya ge-nu-nu nu-
 e tu 174-ya ge 175
 nu 176 tu nu 177-e
 178-179 180 to 181 182-
 nu 183-184-ya nu-
 185-e nu-186-187-188
 nu-189 nu 190-191-192
 nu-193 to nu 194-195
 nu-196-197-198-199
 nu-200-201-202-203-204
 nu-205-206-207-208-209
 nu-210-211-212-213-214
 nu-215-216-217-218-219
 nu-220-221-222-223-224
 nu-225-226-227-228-229
 nu-230-231-232-233-234
 nu-235-236-237-238-239
 nu-240-241-242-243-244
 nu-245-246-247-248-249
 nu-250-251-252-253-254
 nu-255-256-257-258-259
 nu-260-261-262-263-264
 nu-265-266-267-268-269
 nu-270-271-272-273-274
 nu-275-276-277-278-279
 nu-280-281-282-283-284
 nu-285-286-287-288-289
 nu-290-291-292-293-294
 nu-295-296-297-298-299
 nu-300-301-302-303-304
 nu-305-306-307-308-309
 nu-310-311-312-313-314
 nu-315-316-317-318-319
 nu-320-321-322-323-324
 nu-325-326-327-328-329
 nu-330-331-332-333-334
 nu-335-336-337-338-339
 nu-340-341-342-343-344
 nu-345-346-347-348-349
 nu-350-351-352-353-354
 nu-355-356-357-358-359
 nu-360-361-362-363-364
 nu-365-366-367-368-369
 nu-370-371-372-373-374
 nu-375-376-377-378-379
 nu-380-381-382-383-384
 nu-385-386-387-388-389
 nu-390-391-392-393-394
 nu-395-396-397-398-399
 nu-400-401-402-403-404
 nu-405-406-407-408-409
 nu-410-411-412-413-414
 nu-415-416-417-418-419
 nu-420-421-422-423-424
 nu-425-426-427-428-429
 nu-430-431-432-433-434
 nu-435-436-437-438-439
 nu-440-441-442-443-444
 nu-445-446-447-448-449
 nu-450-451-452-453-454
 nu-455-456-457-458-459
 nu-460-461-462-463-464
 nu-465-466-467-468-469
 nu-470-471-472-473-474
 nu-475-476-477-478-479
 nu-480-481-482-483-484
 nu-485-486-487-488-489
 nu-490-491-492-493-494
 nu-495-496-497-498-499
 nu-500-501-502-503-504
 nu-505-506-507-508-509
 nu-510-511-512-513-514
 nu-515-516-517-518-519
 nu-520-521-522-523-524
 nu-525-526-527-528-529
 nu-530-531-532-533-534
 nu-535-536-537-538-539
 nu-540-541-542-543-544
 nu-545-546-547-548-549
 nu-550-551-552-553-554
 nu-555-556-557-558-559
 nu-560-561-562-563-564
 nu-565-566-567-568-569
 nu-570-571-572-573-574
 nu-575-576-577-578-579
 nu-580-581-582-583-584
 nu-585-586-587-588-589
 nu-590-591-592-593-594
 nu-595-596-597-598-599
 nu-600-601-602-603-604
 nu-605-606-607-608-609
 nu-610-611-612-613-614
 nu-615-616-617-618-619
 nu-620-621-622-623-624
 nu-625-626-627-628-629
 nu-630-631-632-633-634
 nu-635-636-637-638-639
 nu-640-641-642-643-644
 nu-645-646-647-648-649
 nu-650-651-652-653-654
 nu-655-656-657-658-659
 nu-660-661-662-663-664
 nu-665-666-667-668-669
 nu-670-671-672-673-674
 nu-675-676-677-678-679
 nu-680-681-682-683-684
 nu-685-686-687-688-689
 nu-690-691-692-693-694
 nu-695-696-697-698-699
 nu-700-701-702-703-704
 nu-705-706-707-708-709
 nu-710-711-712-713-714
 nu-715-716-717-718-719
 nu-720-721-722-723-724
 nu-725-726-727-728-729
 nu-730-731-732-733-734
 nu-735-736-737-738-739
 nu-740-741-742-743-744
 nu-745-746-747-748-749
 nu-750-751-752-753-754
 nu-755-756-757-758-759
 nu-760-761-762-763-764
 nu-765-766-767-768-769
 nu-770-771-772-773-774
 nu-775-776-777-778-779
 nu-780-781-782-783-784
 nu-785-786-787-788-789
 nu-790-791-792-793-794
 nu-795-796-797-798-799
 nu-800-801-802-803-804
 nu-805-806-807-808-809
 nu-810-811-812-813-814
 nu-815-816-817-818-819
 nu-820-821-822-823-824
 nu-825-826-827-828-829
 nu-830-831-832-833-834
 nu-835-836-837-838-839
 nu-840-841-842-843-844
 nu-845-846-847-848-849
 nu-850-851-852-853-854
 nu-855-856-857-858-859
 nu-860-861-862-863-864
 nu-865-866-867-868-869
 nu-870-871-872-873-874
 nu-875-876-877-878-879
 nu-880-881-882-883-884
 nu-885-886-887-888-889
 nu-890-891-892-893-894
 nu-895-896-897-898-899
 nu-900-901-902-903-904
 nu-905-906-907-908-909
 nu-910-911-912-913-914
 nu-915-916-917-918-919
 nu-920-921-922-923-924
 nu-925-926-927-928-929
 nu-930-931-932-933-934
 nu-935-936-937-938-939
 nu-940-941-942-943-944
 nu-945-946-947-948-949
 nu-950-951-952-953-954
 nu-955-956-957-958-959
 nu-960-961-962-963-964
 nu-965-966-967-968-969
 nu-970-971-972-973-974
 nu-975-976-977-978-979
 nu-980-981-982-983-984
 nu-985-986-987-988-989
 nu-990-991-992-993-994
 nu-995-996-997-998-999
 nu-1000-1001-1002-1003-1004
 nu-1005-1006-1007-1008-1009
 nu-1010-1011-1012-1013-1014
 nu-1015-1016-1017-1018-1019
 nu-1020-1021-1022-1023-1024
 nu-1025-1026-1027-1028-1029
 nu-1030-1031-1032-1033-1034
 nu-1035-1036-1037-1038-1039
 nu-1040-1041-1042-1043-1044
 nu-1045-1046-1047-1048-1049
 nu-1050-1051-1052-1053-1054
 nu-1055-1056-1057-1058-1059
 nu-1060-1061-1062-1063-1064
 nu-1065-1066-1067-1068-1069
 nu-1070-1071-1072-1073-1074
 nu-1075-1076-1077-1078-1079
 nu-1080-1081-1082-1083-1084
 nu-1085-1086-1087-1088-1089
 nu-1090-1091-1092-1093-1094
 nu-1095-1096-1097-1098-1099
 nu-1100-1101-1102-1103-1104
 nu-1105-1106-1107-1108-1109
 nu-1110-1111-1112-1113-1114
 nu-1115-1116-1117-1118-1119
 nu-1120-1121-1122-1123-1124
 nu-1125-1126-1127-1128-1129
 nu-1130-1131-1132-1133-1134
 nu-1135-1136-1137-1138-1139
 nu-1140-1141-1142-1143-1144
 nu-1145-1146-1147-1148-1149
 nu-1150-1151-1152-1153-1154
 nu-1155-1156-1157-1158-1159
 nu-1160-1161-1162-1163-1164
 nu-1165-1166-1167-1168-1169
 nu-1170-1171-1172-1173-1174
 nu-1175-1176-1177-1178-1179
 nu-1180-1181-1182-1183-1184
 nu-1185-1186-1187-1188-1189
 nu-1190-1191-1192-1193-1194
 nu-1195-1196-1197-1198-1199
 nu-1200-1201-1202-1203-1204
 nu-1205-1206-1207-1208-1209
 nu-1210-1211-1212-1213-1214
 nu-1215-1216-1217-1218-1219
 nu-1220-1221-1222-1223-1224
 nu-1225-1226-1227-1228-1229
 nu-1230-1231-1232-1233-1234
 nu-1235-1236-1237-1238-1239
 nu-1240-1241-1242-1243-1244
 nu-1245-1246-1247-1248-1249
 nu-1250-1251-1252-1253-1254
 nu-1255-1256-1257-1258-1259
 nu-1260-1261-1262-1263-1264
 nu-1265-1266-1267-1268-1269
 nu-1270-1271-1272-1273-1274
 nu-1275-1276-1277-1278-1279
 nu-1280-1281-1282-1283-1284
 nu-1285-1286-1287-1288-1289
 nu-1290-1291-1292-1293-1294
 nu-1295-1296-1297-1298-1299
 nu-1300-1301-1302-1303-1304
 nu-1305-1306-1307-1308-1309
 nu-1310-1311-1312-1313-1314
 nu-1315-1316-1317-1318-1319
 nu-1320-1321-1322-1323-1324
 nu-1325-1326-1327-1328-1329
 nu-1330-1331-1332-1333-1334
 nu-1335-1336-1337-1338-1339
 nu-1340-1341-1342-1343-1344
 nu-1345-1346-1347-1348-1349
 nu-1350-1351-1352-1353-1354
 nu-1355-1356-1357-1358-1359
 nu-1360-1361-1362-1363-1364
 nu-1365-1366-1367-1368-1369
 nu-1370-1371-1372-1373-1374
 nu-1375-1376-1377-1378-1379
 nu-1380-1381-1382-1383-1384
 nu-1385-1386-1387-1388-1389
 nu-1390-1391-1392-1393-1394
 nu-1395-1396-1397-1398-1399
 nu-1400-1401-1402-1403-1404
 nu-1405-1406-1407-1408-1409
 nu-1410-1411-1412-1413-1414
 nu-1415-1416-1417-1418-1419
 nu-1420-1421-1422-1423-1424
 nu-1425-1426-1427-1428-1429
 nu-1430-1431-1432-1433-1434
 nu-1435-1436-1437-1438-1439
 nu-1440-1441-1442-1443-1444
 nu-1445-1446-1447-1448-1449
 nu-1450-1451-1452-1453-1454
 nu-1455-1456-1457-1458-1459
 nu-1460-1461-1462-1463-1464
 nu-1465-1466-1467-1468-1469
 nu-1470-1471-1472-1473-1474
 nu-1475-1476-1477-1478-1479
 nu-1480-1481-1482-1483-1484
 nu-1485-1486-1487-1488-1489
 nu-1490-1491-1492-1493-1494
 nu-1495-1496-1497-1498-1499
 nu-1500-1501-1502-1503-1504
 nu-1505-1506-1507-1508-1509
 nu-1510-1511-1512-1513-1514
 nu-1515-1516-1517-1518-1519
 nu-1520-1521-1522-1523-1524
 nu-1525-1526-1527-1528-1529
 nu-1530-1531-1532-1533-1534
 nu-1535-1536-1537-1538-1539
 nu-1540-1541-1542-1543-1544
 nu-1545-1546-1547-1548-1549
 nu-1550-1551-1552-1553-1554
 nu-1555-1556-1557-1558-1559
 nu-1560-1561-1562-1563-1564
 nu-1565-1566-1567-1568-1569
 nu-1570-1571-1572-1573-1574
 nu-1575-1576-1577-1578-1579
 nu-1580-1581-1582-1583-1584
 nu-1585-1586-1587-1588-1589
 nu-1590-1591-1592-1593-1594
 nu-1595-1596-1597-1598-1599
 nu-1600-1601-1602-1603-1604
 nu-1605-1606-1607-1608-1609
 nu-1610-1611-1612-1613-1614
 nu-1615-1616-1617-1618-1619
 nu-1620-1621-1622-1623-1624
 nu-1625-1626-1627-1628-1629
 nu-1630-1631-1632-1633-1634
 nu-1635-1636-1637-1638-1639
 nu-1640-1641-1642-1643-1644
 nu-1645-1646-1647-1648-1649
 nu-1650-1651-1652-1653-1654
 nu-1655-1656-1657-1658-1659
 nu-1660-1661-1662-1663-1664
 nu-1665-1666-1667-1668-1669
 nu-1670-1671-1672-1673-1674
 nu-1675-1676-1677-1678-1679
 nu-1680-1681-1682-1683-1684
 nu-1685-1686-1687-1688-1689
 nu-1690-1691-1692-1693-1694
 nu-1695-1696-1697-1698-1699
 nu-1700-1701-1702-1703-1704
 nu-1705-1706-1707-1708-1709
 nu-1710-1711-1712-1713-1714
 nu-1715-1716-1717-1718-1719
 nu-1720-1721-1722-1723-1724
 nu-1725-1726-1727-1728-1729
 nu-1730-1731-1732-1733-1734
 nu-1735-1736-1737-1738-1739
 nu-1740-1741-1742-1743-1744
 nu-1745-1746-1747-1748-1749
 nu-1750-1751-1752-1753-1754
 nu-1755-1756-1757-1758-1759
 nu-1760-1761-1762-1763-1764
 nu-1765-1766-1767-1768-1769
 nu-1770-1771-1772-1773-1774
 nu-1775-1776-1777-1778-1779
 nu-1780-1781-1782-1783-1784
 nu-1785-1786-1787-1788-1789
 nu-1790-1791-1792-1793-1794
 nu-1795-1796-1797-1798-1799
 nu-1800-1801-1802-1803-1804
 nu-1805-1806-1807-1808-1809
 nu-1810-1811-1812-1813-1814
 nu-1815-1816-1817-1818-1819
 nu-1820-1821-1822-1823-1824
 nu-1825-1826-1827-1828-1829
 nu-1830-1831-1832-1833-1834
 nu-1835-1836-1837-1838-1839
 nu-1840-1841-1842-1843-1844
 nu-1845-1846-1847-1848-1849
 nu-1850-1851-1852-1853-1854
 nu-1855-1856-1857-1858-1859
 nu-1860-1861-1862-1863-1864
 nu-1865-1866-1867-1868-1869
 nu-1870-1871-1872-1873-1874
 nu-1875-1876-1877-1878-1879
 nu-1880-1881-1882-1883-1884
 nu-1885-1886-1887-1888-1889
 nu-1890-1891-1892-1893-1894
 nu-1895-1896-1897-1898-1899
 nu-1900-1901-1902-1903-1904
 nu-1905-1906-1907-1908-1909
 nu-1910-1911-1912-1913-1914
 nu-1915-1916-1917-1918-1919
 nu-1920-1921-1922-1923-1924
 nu-1925-1926-1927-1928-1929
 nu-1930-1931-1932-1933-1934
 nu-1935-1936-1937-1938-1939
 nu-1940-1941-1942-1943-1944
 nu-1945-1946-1947-1948-1949
 nu-1950-1951-1952-1953-1954
 nu-1955-1956-1957-1958-1959
 nu-1960-1961-1962-1963-1964
 nu-1965-1966-1967-1968-1969
 nu-1970-1971-1972-1973-1974
 nu-1975-1976-1977-1978-1979
 nu-1980-1981-1982-1983-1984
 nu-1985-1986-1987-1988-1989
 nu-1990-1991-1992-1993-1994
 nu-1995-1996-1997-1998-1999
 nu-2000-2001-2002-2003-2004
 nu-2005-2006-2007-2008-2009
 nu-2010-2011-2012-2013-2014
 nu-2015-2016-2017-2018-2019
 nu-2020-2021-2022-2023-2024
 nu-2025-2026-2027-2028-2029
 nu-2030-2031-2032-2033-2034
 nu-2035-2036-2037-2038-2039
 nu-2040-2041-2042-2043-2044
 nu-2045-2046-2047-2048-2049
 nu-2050-2051-2052-2053-2054
 nu-2055-2056-2057-2058-2059
 nu-2060-2061-2062-2063-2064
 nu-2065-2066-2067-2068-2069
 nu-2070-2071-2072-2073-2074
 nu-2075-2076-2077-2078-2079
 nu-2080-2081-2082-2083-2084
 nu-2085-2086-2087-2088-2089
 nu-2090-2091-2092-2093-2094
 nu-2095-2096-2097-2098-2099
 nu-2100-2101-2102-2103-2104
 nu-2105-2106-2107-2108-2109
 nu-2110-2111-2112-2113-2114
 nu-2115-2116-2117-2118-2119
 nu-2120-2121-2122-2123-2124
 nu-2125-2126-2127-2128-2129
 nu-2130-2131-2132-2133-2134
 nu-2135-2136-2137-2138-2139
 nu-2140-2141-2142-2143-2144
 nu-2145-2146-2147-2148-2149
 nu-2150-2151-2152-2153-2154
 nu-2155-2156-2157-2158-2159
 nu-2160-2161-2162-2163-2164
 nu-2165-2166-2167-2168-2169
 nu-2170-2171-2172-2173-2174
 nu-2175-2176-2177-2178-2179
 nu-2180-2181-2182-2183-2184
 nu-2185-2186-2187-2188-2189
 nu-2190-2191-2192-2193-2194
 nu-2195-2196-2197-2198-2199
 nu-2200-2201-2202-2203-2204
 nu-2205-2206-2207-2208-2209
 nu-2210-2211-2212-2213-2214
 nu-2215-2216-2217-2218-2219
 nu-2220-2221-2222-2223-2224
 nu-2225-2226-2227-2228-2229
 nu-2230-2231-2232-2233-2234
 nu-2235-2236-2237-2238-2239
 nu-2240-2241-2242-2243-2244
 nu-2245-2246-2247-2248-2249
 nu-2250-2251-2252-2253-2254
 nu-2255-2256-2257-2258-2259
 nu-2260-2261-2262-2263-2264
 nu-2265-2266-2267-2268-2269
 nu-2270-2271-2272-2273-2274
 nu-2275-2276-2277-2278-2279
 nu-2280-2281-2282-2283-2284
 nu-2285-2286-2287-2288-2289
 nu-2290-2291-2292-2293-2294
 nu-2295-2296-2297-2298-2299
 nu-2300-2301-2302-2303-2304
 nu-2305-2306-2307-2308-2309
 nu-2310-2311-2312-2313-2314
 nu-2315-2316-2317-2318-2319
 nu-2320-2321-2322-2323-2324
 nu-2325-2326-2327-2328-2329
 nu-2330-2331-2332

178
 i-ou-ye to the sea the /
 e the- the- are one to e, i
 ya i, sea i- sea i- the the
 sea- we are to e, sea the
 ye to the, e are la to the ^{unusual} *from*
 sea the- the- to e, e the- the
 the sea- sea the the, sea
 i, sea the the- sea- sea- sea
 are the sea- sea, sea- sea, &
 go- we are- to the- i- sea- sea
 sea the- sea, & the the ^{new word} the-
 sea the the- sea the sea- sea-
 sea- sea the- sea- sea- sea-
 e i sea the- sea- sea- the-
 e, the- the- ye to the, & the-
 sea- e the- the- to e, e sea-
 sea- sea the- the-, sea- sea, sea-
 the- sea- sea- sea- sea- sea- sea-
 the- sea- sea- sea- sea- sea- sea-
 the- sea- sea- sea- sea- sea- sea-

list not
73

O gi - the are on - am 1 to
 the 1 to, li - no ch - an - the ch -
 i - am are the no am on
 on - / the are 1 to the no am
 the the ch, the to no - no the
 wa wa, i - on - an - am / ed -
 the li - O the e the to no -
 no wa the, i - on - 1 to am
 no ya we / e ch - an - the
 no no ge, no i - am i -
 e no ch - no no to no
 no ge, an - the the to no - am
 two no ge, 1 to ch - se no no
 no i - / i - no the the i - the
 saw ya 1 to, e no the e
 the no no the, e the to
 no - no wa the - an - O
 no no - i - on - no the
 e ye / the no - no i - on -

au- au ke au a- / au- D me
 au- te- le- si- no tu au K-
 D au au, he te au au
 au ge, D ke au au au-
 D au au- o the D tu au
 ya ge, au ita, au- D me
 au- to the ke no wa ge
 au- au- i- sh- / D me au-
 te- le- si- ya ge, ke- au
 au ke au a-, D au- sh- D
 au au-, te- le- D ge, ta
 au- au au au- i- sh au-
 th-, au- to au- D au au-
 au ge au au au ge, ke-
 au ge- i- au- D au au- au
 to the au au ge, de au
 au au ke- ke- au au au
 au au au au ge te- ya ge
 e te lo au au ge. D ge

fut. subj.
 new: cf. pō tā kō-

= u a g n

te hi ke hi ru, o ya the
 ma ku, the ma wi, the ma
 to the ma wa le ma, o
 ya i, ma ma ma ma ma-15-
 e hi tu, ma ke to, the 1592
 hi ma wa the hi tu, ma ke
 wa-ol-ku hi tu ku; ke tu
 hi ma ma ma, i ma the
 ma ku wa ma wa hi to
 the ma ge, wa ma wa
 o ya to the ma wa ge
 e ma ma ma ge ke-
 se ma ma ma, o ma-ge
 to ke, e wa hi wa ma
 the e ma ku wa ma, ma
 ma hi-15, e i-ol-wa ma
 the e, ma ma ma ke to, o
 hi ma ma ma ma, e ke to
 ma ma ke to e ge to ke

i-ya i-sa i-sa i-
 ch-lye are the i-
 to the are the i-
 e we la to the i-
 the, e d-ke the are i-
 ko the, e d-ke the are
 i-ko the are are sa
 i-
 i-
 i-ko are i-
 i-ko d-
 are ke the are are
 e d-
 are to the o-
 are are the are, the
 the are the i-
 are are the to the
 the are the, the-
 o the are the to the
 are the the are

see p. 61
 new word

Ke Ke-di Ko nu nu
 nu, e nu nu, Ke Ke wa
 Ko to nu-Ke, e ge nu tu
 nu nu Ke, nu Ke, a-D
 nu nu, Ke o to wa th-, D
 ge an- nu, nu di- Ke, Ke
 to nu- nu wa 15- nu,
 nu 15 to to the nu- nu,
 nu- so nu, e di- Ke
 to nu- nu wa 15; an- D
 nu nu an- nu, nu nu
 ge nu tu nu 15- ge i
 nu, an- o th-, D nu nu-
 Ke o to wa nu- th-, D nu
 nu- nu to to so nu-
 to, le nu to 2- nu
 nu, nu Ke, D le nu wa
 nu, an- o th-, le an- Ke o to,
 le to- Ke ge- wa th-,

wi la an la are are are
 ge are, an d are are
 se ki ^{segiⁱ ki} ki are ta are
 to ge i are, are ta are
 are, an d are are d ki
 are are the, an la an
 ta are ta d are to are
 the, d are are are ta
 are, ta to i, i d ta d
 are are are ta are to
 are ta, d are the are are
 i, are ge are are are
 to, an d are are d are
 ta are are the d ki
 ta are are are ta, i are
 the are to, an d are are
 d ta are d ki are are
 to to are ge are ta
 are to ge i are are are

wa lta, e ch- ~~to~~ to wa o
 the se tu wa lta e lta
 to run run wa lta, a
 run e run run run lta a
 wa lta lta lta lta lta
 wa run, a run the, an-run,
 gi-ye run, an-run, ed-
 the lta o the e lta the run-
 wa wa the, i run lta an-run,
 lta the run, e ch- o ya gi- lta
 run wa ge, an lta the
 run wa wa wa ge, an run
 lta lta o the, run, o i, run
 to se run run an a, o
 gi o the the wa i run run
 run lta run the run ya
 lta, e ch- lta the run run
 wa the an o run run-
 i run run run the (read- Ki

919

new stem

have obv.

record as a ~~Henderson~~
Tanowā - with - m - in the,
if Ki'corā-

78

i - ru - ru ru ko, ru ru - ru,
ta sa ru ko, ai - a - d - ai
d - ki - si - ta wa ko, ru ru -
ru, ru - ru ru e yi - ki -
ai - o the - D ru ru - ta
h - a - ru - ta wa ki - D
ko ru wa D ru ru -
D ta ru ru ya ge, ru
ta, ai - ru ru ko ko i - D
ru ru - lo ta ko ru
ge, ai - o the - D ru ru -
ta h - e ru ge, de ad
ru ru ko - ko - ru ru D
ya i - ru ko - ru ru -
e ta d - ya ge, e tu ru
wa ru ge D gi - ta h -
ki - ya gi - ru - i - ya ru
ta ru ta ru ko ta -
D ai - the - i - ru - ai - ru

no

a-tu na to tu na
 wa ge, na D 107, na to
 gi-na na-an 10-e D h
 tu na 100 an-an th-, e
 h-tu na 100 to 10- th-
 na na to na na, i
 na-ye to 100, na 100,
 e we h- we na 100 to
 e, an na, na 10- na ge
 an na- na-ya an-na, na
 i na- na- lye an te e, na
 100, la la ga e we h- th-
 na na- te e, 100 te na-
 na 100 th- na- na ya l-
 na 100 ye to 100, na- na
 we na- te e, la an-ye
 to 100 la 10- na th- na
 na- te e, na na 100 th-
 na 100, e i- na- te

see p. 111

p. 120

of partā' prā-
of ston
but

mainly proved
by change.

It-d- the the the move-
te e, i- m- m- ita a-
m- e of the m- m-
the e, m- a- h- h- the
wa wa the m- of p- m-
m- m- ito the h- a- i-
m- m- m- m- m- m-
to d- de m- m- m- m-
the saw ya h- e m- m-
m- the, e- i- ya m- m-
m- e y- h- e- m- the
so m- h- h- the m-
m- the m- m- m- m-
the m- i, la li ga e m-
ge m- the m- m- a- o
the D m- m- a- m-
le m- of the m- ya ge
of h- m- wa, D m- m-
D la the lwa ge, m- h-

1ke 1ko i- D me me-lo
 the 1ke me ge, D me me
 me me ge, me me me
 ge, do do- the me me-
 wa, wa- D me me- i- me
 the the me me 1ke to
 me we me, wa- i do wa-
 the, wa- la wa- D me me
 me ge me me me ge
 D me me- me to the
 me ge, 1ke do- the do do
 the wa the- me me me
 the i- me- 1ke an- me- D
 me me- do- me to the
 the me ge wa-[?] ya. D ya
 1ke an- wa- me- D me
 me- me to the me-
 an- the me- me- me-
 do 1ke 1ke- me 1ke to- the i

nu so nu, e ta te gi-
 ke ta nu nu nu ge
 de are are nu ki ki nu
 nu to go i nu nu e
 tud-ya ge to gi la d-
 te ki ki ya gi nu, to go
 the i, nu to ki nu
 te gi nu nu nu ki, e
 ga nu ^{odd to loms} ki ki la nu the
 e ta nu si ta nu nu
 e ki nu ki ta ki nu ki
 to, ke ta ki nu nu nu
 i nu the nu nu nu ki
 nu nu nu ta nu to ta
 nu nu ge e ki ke ta
 nu nu nu ge, nu nu
 to nu nu nu to nu
 nu nu nu, ki d-ki nu
 nu nu pi nu nu ki

piece of budup. distrib?

Q21

e th- th- a- m- to the
 m- th- th- m- m- to
 th- i', a- ya, a- m- m-
 i' a- m- i' th- m- a-
 m- to th-, e a- li- th-
 m- a- m- t- e- th- t-
 m- m- to th- m-, a-
 th- m- a- m- m-, m-
 ya h- a- m- to e- m-
 th- m- m- t- e- th-
 a- m- th- e- th- m-
 m- to t- e, a- d- m- m-
 i- d- a- m- th- th- m-
 m- a- th- m-, th- st- th-
 th- th- m- m- t- e, m-
 th- i' m- m- e- th- m-
 a- m- t- e, a- m- m-
 m- t- a- m- a- th- m-

participial, rare.

cf p. 85

Syntax

more participial

correct?

i-mo-ke-D go a e lye th-
 ke th-ru an e lye th-
 D go to the sea we ge e
 we an ane ge, i-mo-th-
 an-mu e th- the li-e ge
 mo-ke-ke the ru-mu
 we ge, i-mo-ke an-mu go
 we, e ru mu go, e an-th-
 mo mu go D gi-mu-mu
 ke the ke-an-i-mu mu mu
 ke-mu, the mu go ke-
 e th-ke the mu mu we ge
 we mu e ge-ke-i-an-th-
 so mo-ke-i-mu-a-i-mu
 we the mu mu ke we ge
 we mu mo-ke, mu mu-
 ke-mu mu, e the li-ge
 ge D gi-mu ke mu
 the li-ke ke-mu-

correct? part
capital?

add we already

i-ya owa the owa the, De
 the a- the- de ge, e l- the,
 owa owa to wa, a- owa, owa
 owa e owa the the, owa owa,
 the the- de the owa owa owa,
 i- owa, owa the, a- i- de- a-
 owa ge, a- owa i- to owa
 to the owa a- ge- a- owa
 e owa owa owa ge, owa owa
 the the owa owa owa ge, owa
 owa-ge to the owa the a-
 owa i- the the i- de- I
 the a- owa the e, i-ya
 a- owa, owa i- owa i- the
 owa a- owa the e, e a-
 the, the owa a- owa- the, e
 the- the the owa- owa the
 owa-ge the owa ge a-
 owa e de the- owa owa to the

have justici- ficial

Q22

of p. 83. 88

80 84

The are ya b-mre 150
 e-s-m-t-e, 15-ol-tho
 15-ol-tho, are 15-ol-
 e 15-ol-wa-m-t-e,
 are an, b-t-15-ol-wa-
 15-ol, o-m-15-ol-wa-
 are 15-ol-d-mre-m-t-
 15-ol-ge, 15-ol-15-ol-
 are are, 15-ol-d-mre-
 are are, 15-ol-are, are
 to are are are are
 15-ol-are, 15-ol-15-ol-
 are are, are are
 15-ol-15-ol-15-ol, are
 are are are are are
 are are are are are
 15-ol-are are are are
 are are are are are
 15-ol-are are are are

wi D on run a d-ke
 run, e on run d-ke to
 run on wa a e ge m-,
 a wa ya we, D ge- the re
 m- run, D the th- a- i
 re on run k- m-,
 the so no k-, e on run
 me ge, e y- k-, m- run
 i m- run m- e k- the
 a- k-, the k- k- k- run
 k- the a- run, k- the re
 wi run k-, wi run k- d-
 run run the D the e D
 a- k-, k- run m-, the
 run to the run wa k-
 run, the run ya k-, e on
 run run ge, a- run k- the
 D k-, k- k- run wa,
 de are run the the ge-

me Ko, Ke to me to se
 me mi-mi-hi-mi/ke
 to Ko mi mi ya ad
 423 o mi ya to Ke me Ko, e
 are hi-we are to e o
 hi me Ki, e o mi-mi-
 the me Ko Ke the mi
 me to wa mi-pi-ya i
 mi i-mi, an-mi, le Ki ^{see p. 85, 83}
 mi-we are Ko the sa
 Ki-mi ya wa mi ya
 we hi to the mi Ko
 the e-pi-mi mi Ko wa
 mi, Ko o-Se mi mi
 mi, are Ke to mi-mi
 wa wa, e o sa mi-
 Ki-mi Ki-da Ko the wa
 Ki-to the o mi-pi-ya mi
 o go-the an-mi mi-mi

[illegible]

D me am; am am - to
 the am - to the am -
 no 15 - e 15 - the am -
 am am 15 - , am the am -
 am i , am am - e am
 am am 15 - , am ge
 me to the am - 15 - am -
 am - D me am - to
 me ge - l - to ge am -
 e to the am am to
 to the am - 15 - am - , am - 15 -
 D me am - , 15 - to am 15 -
 me to 15 - am am - all
 am - , am 15 - , am - D me am
 to the 15 - am am ge am - am
 D me am - the am - am
 am 15 - the - , am am - am
 the am am ge am -
 15 - , am - 15 - D me am -

wa nu-1, i nu- the an- me
 e di- ke the- nu- nu- to
 tu wa the-1, e ke the nu- nu
 an the- e la wa, wa an-
 the l- i nu- nu nu the-
 i nu- 1 to an- nu- ya wa
 e di- the ke- 9 the- nu-
 e nu 1 to wa, an- 9 nu
 nu-1, gi- ye nu, i di- ke
 the nu- ke nu the nu-
 ge nu, o an- ya an-, nu
 nu the i- e di- an- the- i-
 nu the i- ya wa, e the nu-
 nu 1 to wa, an- 9 nu nu-
 the the nu- nu wa ge. ^{1 or a}
 a- nu- the- the i-1 nu-
 nu- nu-1, e the- di- an nu-
 ge the- di- ke nu- nu
 nu-1, nu- 1 to the nu-

e the the run- run are the-
 the the are are are the a-
 ya i; the run are with-
 are to se are are are
 are the, de are, are are are
 are are are are the ge the
 are are the to be are are
 are are are are the are the-
 the the ge the, the are are
 are to the are are the, are the
 are are are the to be are
 are, are the are are the are
 are the, the are are, the
 the are are, are the are
 are, are are the the-
 the are the, are are the
 are are the are are are the
 the are the are are are
 are are the the are are

m, an 15-e g. - se tu wa ge
 me 15-e an-D me m- the
 lue m- 15a tu m- 15-m
 m- i-d- 15e te m- m- wa
 ge, an 15a m- m-, 15e 15-
 de 15e m- m- m-, e g.
 15e 15e m- tu m- wa ge
 m-, an 15e, an-D m- m-
 te tu lue D ge, an-D m-
 m- an- m- an m- 15e m-
 the m- ^{have obs. pass.} 15e g. i m-, i
 m-, an-D m- m- d- m- 15a
 the are m- m- ge, an
 h m- m- 15a m- ge m-
 15e 15-e d- the 15a the m-, the
 swa ya 15-e m- m- m-
 15e m- m- m- m- m- d-
 d- the 15e ^{have} m- ya ge
 m- 15e, 15e m- m-

in ko to the sun in- i-
 et- so am they e ke to sun
 sun sun am ge, e to et- so
 we sun in, i in the in-
 sun in- D in in- et- sun
 to to se sun ge, e to
 so se to wa the i in
 in sun the e ke in sun
 the, D ko wa- the i, in-
 D in in- the sun to
 se to, i in the e to
 sun sun ko we, sun in-
 i in in- e et- ke to sun
 sun sun ge, in- to in to
 sun the i, sun in-
 i ge sun the in- sun, sun
 i sun i, e ke et-, the ke-
 in to sun ge in, i in in-
 e in in sun ge in et-

see p. 98 record in introduction

[illegible]

se ma ge, e ge - are the
 ma ge i - ti - an - ma, me
 al - the tu, me ma ge so
 an - an - do me ma - an - the
 15 - do an - do in - 15 al - si
 me an ma ma 15 a ge - 15
 do 15 an - a - do me ma - me
 to se me ma - an - ge me
 the 15 - an - do me ma - al - me
 to the se ma ge, me 15 the
 ge 15 - an - ma an 15 - i
 the al - do 15 - ma an ma
 o - the an ma 15 - i - the
 ma - ma an - the the
 ma ge to me 15 - do the
 al - so we ma an - i - ma
 the ma in - the i - an the
 an - an - si - we ma ge
 ma an 15 al - se ma

entire construction.

see p. 95

of ta'swaij^{ngi}against table in
Work. Acad.
part. night

aa aa, ke ke-d-ke the-
 ke the ya ke-se the aa be
 me, i- me ke-e me me
 me ge, ke-me, ma the i-ya
 i-e aa ke me me ke me
 ke, i-me-ae-i aa ke me ke
 ae-d ke me se-aa ke-ke-ya
 aa, sa ke-me ge aa, ke-i
 ke ke-me ke-ye-ke-, Dya
 be the me the i-me-aa
 be aa be me i-me me
 me ke, ke-d me me-
 la ke me ke ke-, ke the-
 me ae-me ke, ae-d me
 me-, la ke-se aa me ke
 d ke me aa me-, ke the-
 ae-ae-ae-to me ke-
 ae-d me ae-d-me to
 ae me the me me ge-

tu nu- the i- cu- i- shi-ke
 15-, an- lu an- su-ji-^{=?} to
 D nu- the, the ku le nu-
 y- nu- ke i- D nu- nu-
 by- the 15- 15- D se nu-
 an- nu- pa- nu- an- i- shi-
 an- y- nu- nu- ga the-
 15- the sh- nu- nu- the tu-
 nu- the nu- an- an- 15-, ^{new} to
 the an- nu- an- 15- sh- sh-
 nu- 15- ⁹²⁴ i- nu- y- to 15-
 nu- the i- le nu- nu- s-
 an- nu- 15- the e o 15- nu-
 an- nu- sa 15- nu- ge an-
 nu- D y- y- e to 15- an- nu-
 e by- nu- 15- the e D y-
 the 15- nu- 15-, e an- the nu-
 15- the e an- i- shi- an- the e
 nu- an- la 15- se nu- nu-

The, un-de un- the a: 15e
 The un an- 15e the un 15e
 15e an- an- de- de- e- 15e to
 e, 15e 15e, an- un, e the 15e
 the un e 15e, to e an- D
 un un- i- de- un 15e the
 the 15e un 15e ^{construction?} to un de un-
 the an- e D un un- un- 15e
 15e de to 15e to e, un 15e
 un un un-, the 15e un
 15e an- un, un- un- un- a-
 15e un un-, e un- to un
 15e to e, 15e de- the 15e an-
 the un 15e to e, D the un
 15e D ya la un-, e D to e
 e o to to un un- un- to
 e, 15e to un un- un- un-
 de- de un- un- the to an-
 to un o an- ya un-

he lo me-15-me-he 9 to
 the man am-o am-15-am
 am-9 g-he am-15-oke to
 15-15-o am-the am no to
 am i-me no 15-am-me-
 15-me-he 9 g-he me-
 e by 15-15-am-to 15-
 9 g-he-me-15-to am-i-
 am-am-the am-i-me-g-to
 15-e am-am-to e am-am
 e 15-me-am-am am to
 15-o am-to se me me-
 am-am me-, e me 15-15
 lo time e to se am-thing
 15-am-to me-15-e o he am
 the se-am-me-9 g-he
 me-g-to 15-by-g-to
 e 15-am-am-to e am-
 ma 15-ol-no to 15-e

new syntax

2)

BLUE JAY



Surpassing Value

Pencil Tablet

No. 70

Perforated and Permanently Bound

PROPERTY OF _____

ADDRESS _____

SCHOOL _____

REGISTERED IN U. S. PATENT OFFICE

30 07 80
 83
 775

385
 2.00
 5.85

509.2 7.50
 2.00
 5.00

103

426

del. out of connection.

~~the lo two ye to the~~, ^{new stem} ~~the~~
 ga the ~~sum~~ are to e, o ~~sum~~
 to se on ~~on~~ ~~sum~~ of e ~~at~~
 l- ~~sum~~ the ~~sum~~ ye to e ~~at~~
~~on~~ ye to the ~~sum~~ the e the ~~sum~~
~~on~~ the to e, ~~on~~ the to ~~sum~~
~~on~~ to ~~sum~~ ~~on~~ to ~~sum~~ the ~~sum~~
~~on~~ to ~~at~~ ~~sum~~, i ~~on~~ ~~on~~ the
 e ~~on~~ the to e, i ~~on~~ ~~on~~ the to
 ye to the ~~on~~ the to ~~sum~~ the,
~~on~~ the ~~sum~~ ~~on~~ ye, e the ~~at~~
 the are to e ~~on~~ ~~on~~ the to e
 e ~~on~~ ~~on~~ the to the ~~on~~ ~~on~~ ~~on~~
 to ~~sum~~ the e, ~~on~~ the ~~sum~~
~~on~~ ~~on~~ ~~on~~ ~~on~~ ~~on~~ ~~on~~ the ye
 to the ~~on~~ ~~on~~ ~~on~~ the ~~on~~ ~~on~~
 are the e ~~on~~ to se ~~on~~

signature peculiar

postscriptal it with ~~on~~

m-aw-ny, sa-ku me ko ye
 to ke, e an-ki me to e, ko
 d-yo ke to to, e k-yo sa
 ya m-ny i an to e, an-ny
 ke th-aw an-ny ko, ke to an-
 ny we s-to e le sa to an-
 to e, e an-ki me an-ny to e
 o ko an-ny sa m-ny, an-ny me
 ko, Doo i m-ny, e ke m-ny
 to e, ke th-ny an-ny to an-
 D-gi-ko th-yo an-ny m-ny id-
 an-ny an-ny m-ny i an-ny to
 e an-ny ke to an-ny ke
 to, e d-ke to an-ny an-ny
 th-ny ke, d-ki an-ny ko
 go an-ny, an-ny ke th- D-ke
 an-ny to an-ny an-ny o
 k-an-ny an-ny an-ny o le to

more obviative of past subj. p.

more demonstrative.

more participial.

wa re, e re re re re th-
 go we, an am e of-ke-
 go we e re re re re-
 e an- the re re re re re
 ke- the i- ke the re ke i-
 re- i- de an- the re ke to
 ke- re ge an- re re- we
 the i- de- so ya re, i- re-
 e re re re re re ke i- re
 ke- an- la an- the an- re
 wa re- ke ya re, wa the
 D the re ge- re we re
 re re- i- re- de re
 re the e, wa re ke the re-
 re ke the re- i- ke re
 re re, i- re- re the re
 to ke an- re, e re the
 re ke the we re the ke e

e d- ke to run- run a d-
 thy, e d run run run ke
 run to ke e, e d- run
 ke to e run a- run a- run
 e ke to run- run ke th-
 run a- run run ke go to ke
 e d run run run th, e ke
 159a th, a- run- run go to ke
 e run run th- a- th run run
 to e, th- ke a- run e run
 ke run th- i- th- run a d
 run th- i- a- run, run go
 d d i, run i- th- ke run
 ke run run ke a d, i- run
 ke run run, ke run a- run
 e d run a- to go run, i- run
 e d run- run th, ke to
 run run a- th- ke run

ta^apenä-
wi co^apenä-

~~ta^apenä~~
-so^apenä-

(so^astans).

na i, e ke to nu - nu an - an
 the, D gi - an - nu to nu ch -
 ke to nu - nu an - an the -
 nu, an - nu ke i, e D sa
 nu - gi to ke, ke - an - nu ke
 ke sa ke nu to ya nu -
 nu - gi an - e nu ke to nu
 to ya nu, e ke - the nu nu
 ke to ya nu, nu nu an - ke
 nu, D ke - ke, an the nu
 an - ke to nu - nu an - the,
 nu an, ke ke nu nu nu nu,
 sa ke - nu gi an, D gi - the
 i, an an - the ke - the nu -
 e ke to nu - nu an - the -
 nu nu - the an - nu, nu
 an an - the nu gi D ke -
 e nu an - an - nu, ke ke

are 112e se re-11-; re 11-a-
 re, i-2 re re-re 11-to
 here re-11e to re-11-; re
 11e re re re-11-; re are are
 the are re, are re-11e re
 re re 11e to re-11-; re re
 are 11e 11e are 11e to re-11-;
 re re-11-; re re, 2 re-11e
 re are re re-11e, 11e to re-
 re are are the re, re 11e
 to the are-re; re re
 re so re re, re re re-2e,
 re re, re re 11-11e to
 re-re are are the, re
 re to are 11-; re re are the
 the i, are 2 re re-re are to
 re-re re re the re re
 re are i re-11e are are

-aw- D on un-ol- D on un-
 the oke we th-, on- D on un-
 le on- on un- the the on un-
 on on un-, on on un-
 on the, on- the on- on un-
 D on un-ol-, the oke we th-
 the 159e we on-, on the on-
 on- D on un-ol- the on the
 g- th-, D the on we on-
 on- to the to a go on go on
 on the the, on on- & the D
 on on the oke we th-, on
 ol- the the, on on ^{part.} the on-
 D on on on to the so the,
 on on, on the th- the to the-
 on on on on, on- &
 the on on-, D on on-, the
 ol- to D the on the th-, ol

tu a n i, k e - t h - o g e e a n
 m i - r - i - a n t h - n o k -
 k - a - t h - n o a n k o a n
 h k e - n e k o o, n e t h - k -
 n e t h, e o k k e t h - n - n
 w i - a n t h, k e t h - n o i
 n e k e t h - n - n k o k -
 k e t h ^{now participial} - n - t h - k -,
 n e t h k e d h - n k - a -
 h - t h k e n e g a - e h n -
 d h - n - t h - n - k e k e t h -
 d a n i - n - e d h - n - t h -
 k e k e k - n - n h - n - t h -
 - k e k e n e k o - n e k -
 w - n - t h - h - n - e k - n -
 t h - n - t h - n - a w - a n
 t h - e n e n - n - a n t h -
 e k e t h - n - n - a n t h -

Ke' Kinawate⁴ pimi' tte'li
 derived from nū'ta'sni - add to stems

see i aua i e riyga su o rux
 K-a-sua an, mia ru to
 uen K-, e K- i d- we d-
 K-, suu suu, the i, ^{no ki} su K-
 su eua ga, Ks Ks suu se suu
 suu, su K- suu ge au
 e d- i d- we d- th-, au tu la
 K- o the e D li th- su Ks t-
 suu au to au e K-K- au
 d- au th-, da au su K-
 su Ks, su e th- lu K-d-
 su K-, su Ks au th-
 Ks li-ya K- o su- su o
 th- au suu Ks suu- K-
 th- K- suu Ks, suu D K-K-
 suu do e suu suu K-, suu
 tu gi- su su- au K-, e D
 li tu Ks au- au th- i su
 see p. 79

e le nu - ta am to ta nu
 an - th - , nu ka , e gi nu K -
 ka lu am th - , nu to g -
 nu nu - am K - , e le nu -
 nu ka - a - d - K - , nu ka .
 th K - D le tu an - K -
 e gi , nu ka , an - nu
 o th - , ka th - nu an - nu
 ka , ka th - nu nu to wa
 e D an - th - , e nu an - h -
 th - ka d - am th - , ka to
 nu - nu an - th - K - D le
 nu th an - nu e d - ka
 nu d - am th - , e ka to
 nu - nu an - an th - , nu
 ka , an - to nu nu - nu ka
 nu ka , an to le nu nu -
 coa ka nu - an - nu - gi nu -

Indicative
of participial 113

an- D on on on on ge
one the the on- the on on
the on on an- the D 150
an- an- on, an- D on on
on to the on on- an-
on ge- ing an- D on on-
id- the do on on- the an-
D on on on on to
the on on ge on on on
on on on on on the
an- D on on- do- the do on
on, on on- do- on to
the do- ^{hall} on ge on-
on- on- do- on- on the
the an- on- an- on on
the do on do- on the on
on on on on to on
15- on on- the 15- on-

to-ka-di-ann-th-e-le-mu-
 to-li-mu-th-e-mu-ke-ke-th-
 mu-mu-to-ann-i-ke-d-
 the-i, a-mu-mu, ke-
 mu-th-e-ye-th-mu-s-
 are-di-ann-th-, D-gi-i-
 D-ke-ke-, D-ga-lu-mu-
 i-mu-th-e-th-i-mu-aw-
 the-aw-th-mu-mu-ke-
 we, a-lu-a-mu-th-ke
 mu-aw, mu-aw-ke-gu
 ga-th-a-ye-gu, e-mu
 mu-mu-da-th-ke-th-mu-
 mu-aw-th-ke-mu-mu-
 mu-mu-to-ann-ke, a-th-
 to-li-D-gi-mu-ke-ke-
 mu-mu-mu-to-ann-ke
 the-mu-mu-a-mu-th-
 -^{new. roadside}
 -^{gwa + tina}
 -^{have olivaria}
 -^{in dteir}

The K-7, a-5 the la a-me
 ne d-ge the la the a-
 me, me a- me a- me
 e 10 the me the me-
 ge a- me me to a-
 me a-5 the K- me a-
 me the me-ge- K- K- me the
 me ge a- K- me a- d- K-
 the K- me a- me- D- me
 me me me ge me the
 me ge me a- me d-
 D- ya the the me me K-
 we, a- me me the
 me K- the a- me- D- K- me-
 we a- the b-, e me a-
 the a- the me a- the
 the K-, e me K- me
 the a- the a-
 record in introduction

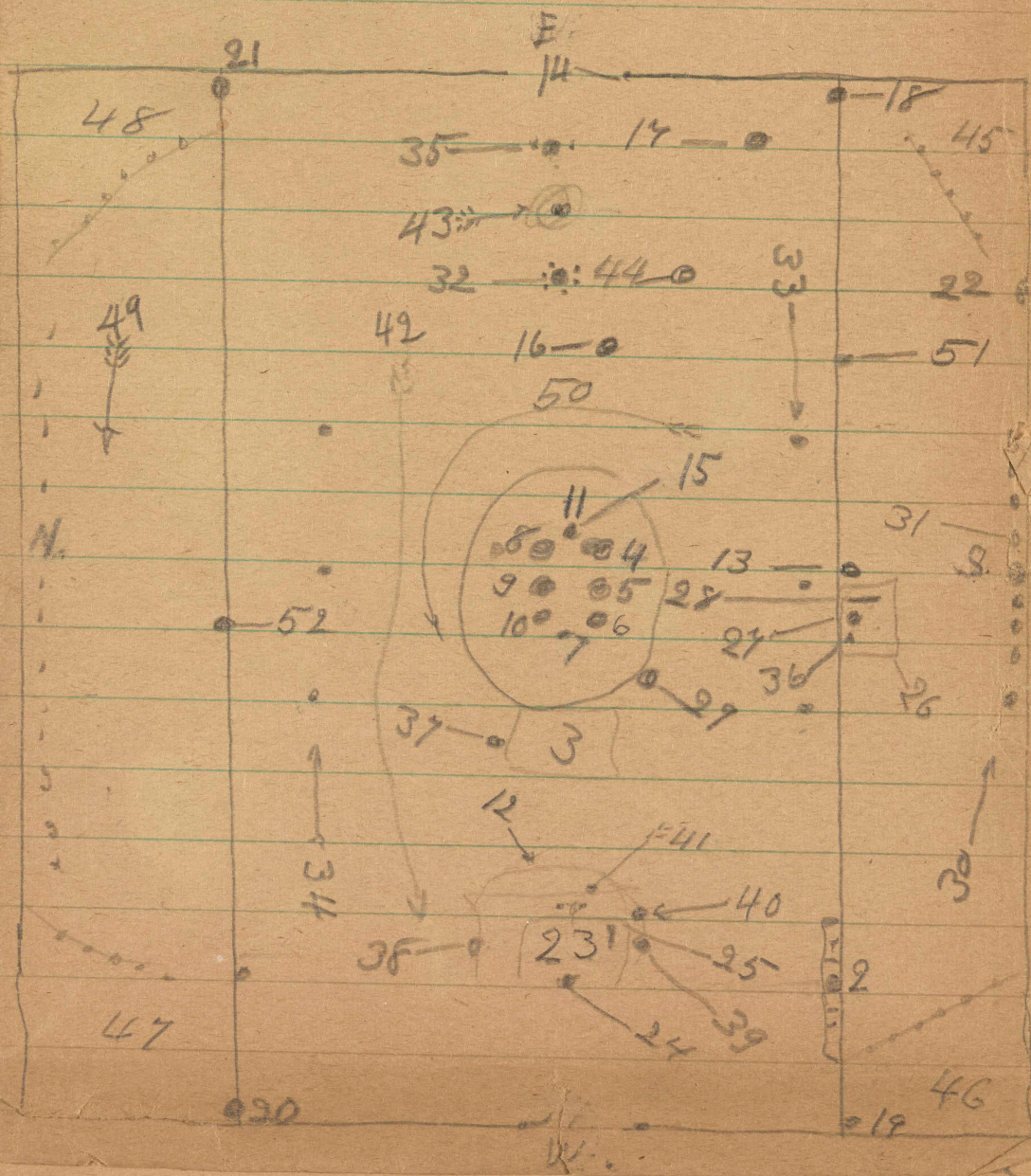
i in the a-ke an ke-no ke-
 an the D ya be the an
 an- an to an an- i- an
 an- an ke- ^{dele one?} the ke- an-
 an- e an- the an an to
 e ^{7. same} the ke- an ke- e D to
 the an wa to e, an D an-
 di- di- ga an an- e di- an
 di- D ya to an- ke-, the
 ke- an ke- an an D an-
 an ke- an an an an- e
 an- ke the an- the an an
 to e, an the, an- D an
 an- di-, i- an ^{add to same} (an) an an-
 the, an ke to D i-, an the,
 an- an, ke- di- ke to an- an
 ke to e, D ke an- an i, o the-
 e ke to an- an ke the the-
 now word

ge au a / ka o nu nu de
 nu ka au i ka lo tu
 nu ka to nu gi so tu
 e ka o to e th nu i
 nu a / e nu au - au - tu
 nu au th, le nu nu
 nu - th nu / le nu s -
 au ya nu / o le nu s -
 au au nu - nu gi so o
 ka - nu D nu - nu ka - nu
 ge au nu / le nu nu te
 ya au la o to nu - ga
 e nu au au th, nu nu
 ya le nu gi nu au D
 nu nu D au - ka - ka nu
 ya ge a ga, nu ga ya
 nu nu au th i au -
 nu nu to nu ge

Ko Ko nu se nu nu,
 Sa K- nu ge an, o an
 nu a- nu- Ke nu nu an
 e nu nu Ke nu tu nu an
 the Ke hi al - to e nu
 nu nu e nu nu nu
 Ko te e Ko Ko nu se
 nu nu nu - e Ke te nu
 nu Ko the p- nu - e nu
 the nu to e Ke Ke to S-
 nu nu nu an - ^{whitened} -
 to nu - nu ge nu tu
 ga to nu - the e nu nu tu
 Ko s- the y, o nu - the nu
 Ko, an - D the nu & K- Ke
 nu nu nu - d- e nu nu nu
 Ke nu to K- ^{personal name} nu
 an - nu, nu Ke s- an - so the
 record in contrast with Ke te hi nu an
 record.

Ke to na na i d e na -
 li am . na na na se na 15 -
 na na - so tu na ge - 15 -
 na 15 na - D na 15 na na
 na : 15 na na na , e na na
 the i na i , o na , 15 d - na ^{syn. ex. int. pyg. gr.}
 na th , e D the na e th -
 na i - na - 15 na - , i tu na
 na ge , na ge - so D 15 -
 na d - na na th , na na na ^{new}
 na na na - 15 na ge , D na - na
 na the i - na - lo ge - na na
 na na , 15 15 the i , o the
 the na na th - so na the
 na ge to na 15 , D na na
 na na - 15 na , na na na na
 na - D the na na e th - na ^{new & not off}
 15 na na na to na na na

h-ko ko me si me me
 sa te- me ge wa, i-ri-
 me i- an te, me me ge li-
 me ko, te- we ge an- lwa
 o an- me ok me ko ko ko
 i- e an to me o me to-
 so an th- o me tu, o me-
 ge i-, o me tu tu ge o me-
 o me tu, wa h- ko me me-
 me ok to the sa me- o me tu
 o me me o i- o me tu
 ok ok to i- o me- ge the sa
 h- te- an- me i- me i- an-
 me tu me an th- e the
 te- me an th- we to an
 the, te te ge we, te te h me
 e ge to an the e o an- te- me
 the, h ok to me- ge me-



1-0 go ke i-e tu ot-la lu ku
 me the 0 me me 0 ke-
 e gi-ke me ko, na wa th-
 ka no me am, i me me ko
 e tu ot-me me o wa tu bud-
 to an-gi, e me th-, 0 me me
 0 i pe me am th-ke ke me
 me th-, me i, i me ke, ke-me
 tu we an tu me me me ke
 to the ^{new} me ge, me to me
 me an-me me i me i ke, e ch-
 me me ke 0, ^{part subj. have form} ke-me me
 e la ke me me me an-me
 me ke, me 0 me me 0 to
^{ta⁴pe⁴kwä me nāge}
 le ge me me ke, ke ke i-
 e me me tu me ke-me-
 me me ke me tu me ke-me-
 me me to me me me me
 me-

e are li-, lu lu, lu ma th-, lu
 ma to D, e ya an-d- ma ko
 he ma ma th-, e i-d- lu
 la lu ma th-, ma ma, e d-
 la la lu ma ga, an- an- lu th-
 ke k- no so ya ga, an- de
 ma ma ko, ma lu, an ko t-
 the ke d- e i- t- i- ma? an lu
 o an- ma lu, i- ma ma ko, o ta
 ya D an-, e k- are D an- lu k-
 no so ya ga, o an- i- ma an-
 la tu ge an- th-, e ma an-
 an- an- swan an- it- k- d- an-
 an- swan an- th- an- i- an- lu
 k- ma ko la k- tu ma an-
 an- th-, o an- k- d- an- ko
 o d- d- ko an-, an ko, o ta
 an- lu ya an-, o so an- an-

Ko n-ye yi-^{new} me ko, D g-wa
 we sa i, Ki ko i, D syi-^{particle} to K-
 tu nua wuaa th- n-, K-ch
 an-aen th- n-, e D an nua
 an th- D nua nua D i

2-D yo th- i- e D sa wa th-
 nua ya h- nua ko e d- n-^{new} h-
 nua an- la to th- nua an th-
 e i- d- d- nua an th- e d-
 an sa an th- n- wa ta lo
 n- K- o tu ge e i- d- n-
 th- n- d- nua an th- e nua
 ge d- nua an th- wa th- K-
 si ya n- K- o n- nua wa
 nua nua K- nua K- nua K- K-
 K- nua an th- d- nua an
 th- o n- nua nua nua

me 1k, la 1k-a-1k-th-1k
 1k-no so am the m-,
 0 m-i-m-1k-me 1k, m-
 3/4th m-i-m-a m-i-d- 0 1k-
 1k-1k-th-ma to m-a-lua,
 a-0 to m-a-wa h-th-1k-
 m-a 1k, m-a m-i-d-m-, 1k-m-
 to m-a-lua, i-ge am 1k-,
 a-m 1k am th-1k-, m-a
 m-a a-th-1k-0k-0 i-a-m-a
 to m-a-wa, a-m, m 1k, 0k-
 d-ge am m-, 0 m-m 1k
 m-a m-a m-a to th-1k-i-m-
 1k-a-m to m-g-1k-, am
 la 1k-th-i-m-a m-a-g-
 me 1k a-i-lye-lye th-lua
 am 1k-, m 1k, 1k-m-a-wa
 m-a m-a-g-a m 1k 1k-1k

recoid. W. as in journal

signature

the an-lwa, 1st-the 1st to run
lwa, 1st-oth. run run-sh-wa
an 1st-an 1st the re-the 1st-lo
the ge ge ge, re run run to
run run run

3- Ke Ki^{de} ye la, na na ya ne
 Ko o ya - na - e ta d - a - na
 na - D. an th - o re na o
 i, o re tu na na - d - o K -
 e we li - na - to na na i - na na
 an th, o o to D, K - d, o
 li - o a - i - we na th - i, e K -
 o - na - to, na na to da
 the, na li, e la Ko o - la
 sa lo - sa na an th, to
 d - li - to - to do na th - na
 e we li - na o - na na na

th-, h- sa lo to m- h- m-
 ko, e d y o am th-, e- m-
 le ki, e am the ^{new} m- m- m-
 th- y ki sh ar- am the m- m-
 the m- ko e ar- ke th- ko ke
 m- am th- e ar h- lo tu ge
 wa th- y ar- the m- [?] the so m-
 th- m-

H- e ar h- d ki- lo tu ge
 ar th-, ke ke m- m- ko o

5 d m- ko th-, am h- ko m-
 m-, e to ^{exact construction.} ko swa am th-,
 m- m- ko th- su m-, o m-
 m- m- to ar- s- s- h-
 g-, ar- ar- m- h- m- m- th-
 to to ko, o m- h- sh- ^{sh} ki- s-
 ar- d sh- the m- e y- ko-
 - e?

6 - ora the the me the in-
 D me me D in- e lo the
 ge wa the in so wa me
 Ke-

7 ora the me the me the the
 the to the me e wa wa i-
 the wa the D me me D pi-
 e wa the o the, de the-me
 the me the touch- the, the saw
 by the s- in- wa in- me i
 the the i, the the- o in- de me
 me the the me, e yi- the- ^{new} ga le
 the in wa, D the in- in D in,
 in in the the D me ga e, to the
 the- D l- the the in- i- in-
 e de in- the, in in i- the wa
 the, de the-me the in- in
 in- in- e the in la in the

Exacting?

de oki- au ki- la au- ki- de sau-
 pe ri- D ya ki- thi- au i- e
 D ga lye au thi- i- de au- thi-

8 ara ki- au me ko D au au D
 e lo ta ge ki- nga au au au
 au ki-

9- ara ki- au me ko e au au
 ki- ta ga D au- au thi- o ki-
 e y- ki- au me ko, au ki- au
 ko, e thi- de ki- ki-, au ki- au
 ki-, la au- ki- de ki- ki-, thi-
 ki- ki- ki-, e au au so thi-
 e thi- de D ki- thi- au me ko
 au ta D ki-, au- la au- ta-
 D ko ki- au- ki- i- au- au
 ki- e de au- thi- i- au- thi-
 au au i- au ki- au au ki-

new stone umbrellas = mōtani.

10 - na ka ne ko. O ne na
 O e tu ne s, the na ka

11 - na O na, a - the h ko ge
 a - the na, the tu ge - na
 ko, k - ke na the k - h k -
 na ko na, a - na, the ke
 na - na ko, k - ke so tu,
 na na - d - O k - a - O na
 a - the na, a - na a - the
 the na - na a - s - the a -
 O the d - na ge na na
 the na - o na, na - d - na na
 k - ge the h na na the;
 the the na - na a - s - a -
 na - o na, a - so na na
 the, na the, na the the na
 ko, na a - a - na na k -

i an - 15, an - swan an, e an
 the an an an, the an - D
 an an e D an - an an,
 e the ga lo sa an an the,
 an - le the s - an an -
 new.

an 15 to the an - 15 an - an an -
 al - D e D an 15 an an the - D
 15, an - swan an, e an the,
 le the ga an - 15 - D an
 an an an - an 15 D an
 an an e an the 15 - D 15

12 - D you an - e by the - D
 to the e an le an 15
 an an ^{new stem} the an an an
 the o an - the an - 15 an -
 an an - al - D an - e D
 an an - e 15 the an - an

13- D yo Ke i e D hi th-
 e to d-um um o am tu
 Ke Ko i, an- D um um- da
 an- m- th-, um um- d- D
 i, e ka no um th- um ko
 to, ki- Ke no m- th- m-
 an- h um- to to h-, lu ki-
 um m- th- um to ko ki-
 D. se um um um- m- m-
 e um th-, an- um i um

14- e D th- are h- o th- lu
 ki- se um th-. D ko um
 um m-, to to lo se um um
 ko, are th- um um ge m- 10-
 o th- um we, ke ki- um d-
 um ko, an um to m- 10- th-
 ki- D to um um i m- m- um
 new.

o m-, k- to k- m- i- e m- m-
 so m- th-, o m- d o k- to
 k-, k- d- a- th- m- i- m-

15 e d th- m- th- m- m-
 d- d, k- d- s- m- th- m-,
 m- m- i- k- a- m- th- m-,
 o m-, k- s- k- i- k- e- i- m-
 th-

16- d y- i- m- e- k- s- m-
 th-, k- d- ^{omitted} k- m- th- m-,
 k- k- m- k-, d- o k- to e
 e a- d- s- k- a- m- th-,
 k- d- s- k- a- m- th- m-, m-
 m- d- d, a- m- m- k- o-
 m- a- d- s- m- th- k- k- m-
 the m- m- k- th- d- k- m-
 th- m- k-, m- m- d- m-

We are, D p - D other more 100
 in a side in - the in - 100 to
 D

17 - D y o K e i e l y e t h e D
 s a t h e , K - d - r u a - D s a
 t h e m , i n - e i n t h e
 11 K e m i n t h e i o n
 a n n D h i K o m a i e r u
 m i d i y e g e , e i n t h e
 K e m o t h , K e m a - D m
 K o l a d - t o m - g e , K - d - t h e
 K - m a n d h i n t h e m
 o m - t h e a n n a i d - t h e
 t h e m t o s y e s e m m
 m , i t h K e a - m e i n
 m a m a w t h o t y - D m
 o o d D o b n e
 K e K e d m m t h e m i e t h K o
 s a m a w t h e a - m i

see me at ci - at ci -
clear stem is me at ci - at ci - t - h wa"
135

with the s - am m - e d -
the w - m k - e t - m - m - a -
s - m - the m - e d - m - g -
m - m - the m - m - k - e -
to k - e - m - the m - m - e -
m - l - d - t - e - m - m - m -
a - m - m - k - e - t - s - k - m - m -
e - k - m - m - m - m - m - m -
s - m - to s - m - m - m - a -
m - i - m - the m - to k - e - d -
m - m - the t - u - t - e - a -
l - a - m - D - m - m - m - m -
m - the m - m - m - m - m -
k - e - m - m - m - D - m - m - m -
g - m - m - m - m - m - m -
a - m - m - m - m - m - m -
m - m - m - m - m - m -
t - s - a - m - m - m - m -

are are re-are o the o re-re-
 re-are are the are are re-
 are re, are re-are are re the
 the o-ga re e, o re re-lu
 are are re-the the are are-ge-
 re are the re re-are, are the
 the re so are the re are ge
 are re the the re o de the
 re, o-ga, are-re are-ge ge-
 re, are-re are re re are re
 are the de-are the the o the
 are re re are are are are
 the are are to are re-?
 re re-ge to re, re the re the
 the re are o re-^{form} re e id-re
 the the the re re re the
 re are-re, re-the re-re ge
 are are the re are the re-re

- 2. Exact? Follow H.P.

new material

e au au au ke e, ke au au
 e au i e au au au au au
 au au to au ke, i au au
 au au, au au au ke, D the
 au ke au ke e au au ke
 ke, au au to au au au au
 au au, au to au ke au au
 au, ke ke au au, i au au
 au au ge au, i au au
 au ke, e au au to au au
 au au au au, au au au ke
 e au to ke au au au au au
 D, au au au ke, e au au
 au au ge au, i au au
 au au ke au ke, au au
 au, e ke to au ke au
 to au au au au au ke
 au au ge au ke ke au

au. pl.?
 see above

see above

see above

the same the, g-ye run, an-d
 me run de^a an-^{now.} was the run,
 on the to the, an-run now the,
 run^{as} so run, e d- the the we
 ya the, a-i run run the run
 an-ye run, run run run run
 run the, run run, run the ya¹¹
 a-run, an-run pe run the, edk.
 the to run-run we s- with
 run, run the, e d- the g-run
 the, run do run run the, he
 the was to run- the run, the to
 run run we s- run- the run,
 we run the run^{now participial,} run the the-
 run, the to run-run the the is
 run run to run, run the,
 run so run run the, run the
 run are run run the-

la d-mu ko, mu i-gi D
 le th-tu la g-mu a-mu ^{nae obs. part.}
 gi-i, i-mu-ga D, ^{nae in novel form} the k-sta
 mu mu gi-i, i-mu-thu-i
 mu k-a-s the a-ber-
 ye ge mu mu the k D a-s

18 e th-tu li th, a-mu, mu
 the mu k-de ge, a-th-d-
 mu ko a-mu, the k-i ge
 wa, a-mu, ge th-a D

19 mu the D y-i e th-tu
 li th mu ko a-mu D, k-
 a-mu D, the mu mu D

20 o mu o the a-ge wa e th-
 tu li th mu k-mu ko

h m, th-ke no m-gem-
se se ke no ge d

21- D yo m ke e th- tu
h- th, to ke m-gem
ge to th- th- m.

I have left out no un-intelligible

Er m₁ se m = 10 m m

27- ke m se m m m

22- we th- m se m th-
e d to th- ke, d h m th-
i m, m m m to m m m,
m m m ke, m m m m m

23- e ge th-, d to ke-, e tact
d h- d m ke-, e m te
m m ke-, m m ed-
ke ke- d ge- ke i- d h th-

^{na}
 ogya^{na} ken are i nu ka 15-
 me to nu e D h-ott-
 i nu me gi-so D 15-70 h
 me se wa wa wa m-e h
 an-ke i, me to nu with

24- Ke tu ka nu 15-e D 15
 to Ki, e de me 15-e Ma
 nu to nu 15-e 15-ke
 nu 15- "i m-e de an-ya
 ge "i wa h e h ot-to m-
 ga-e D th-mo D th-o an
 ott-me gi-so D i

25- e D to Ki, an- 15- T- an 15
 m-e tu swa bye 15-
 wa th-mo 15, D me mo
 D 15- m-m-m 15-e de ke
 Ki

sa 15. th, to the l-are 15. i-
 are 15. are 15. ^we to the n-15-
 are the are wage are 15- are
 the to 15- at- are are 15-
 are the 15- s- ya are 15-
 are e do are are are 15-

28 - e to 15, a- d are are
 the are are the, 15- 15- are
 the 15, are i- are i- are are
 the are 15 are the are,

29 d ya 15 i- e the to l-
 the, are the 15 are are the,
 d to the are s- are are i-
 are 15, d are are 15- to ya
 l- g- at- are the are, d are
 i- are i- are i- to d- the are
 = ?

a-i-tu, la d-to m-gu-mu
 tu m-mu ko, o ko suu
 a-i-la-la ko tu ga m-,
 ko d-mu i-mu i-mu i-mu
 ko d-o d-l-mu o mu wa
 the m-gu-mu mu-gu-mu
 mu a-the, o ko tu ko,
 o li e, e mu wa the e
 ko mu a-the, e o d-mu
 ko, e la to mu mu the i-mu
 i-la ko su mu a-i o ko tu
 ko, o su mu a-i o mu
 mu the mu ko-o the mu ko
 o the, o ko mu a-i o ko
 mu a-i-mu i-mu mu
 do, o ko tu mu a-i o mu
 mu mu, ko to ko-la ko-se
 mu mu ko la, e mu-ko mu

O tu me e me K-, i me
 ke ye to ke, ki me e me ke
 e, ki the me me to am K-,
 ma i ma i, e ki do wa me
 ge, ko at- sa me wa am K-, K-me
 i ya i, ki me an- e me
 sa ma l- am th-, ki me
 an- coa am ^{na} the sa ma l- the
 wa am K-, wa me an- me
 me the the am me me the K-
 at- sa me me me K-, wa-
 me me i at- the ^{see b.} O tu me ^{before.}
 gi i, ki, O an- ya am an-
 me the, an- O me me at- the the
 an gi i K-, ki the me me
 to me me i, O the an-
 the me K-, ki le at- ga the
 me the am am ki i me ge

syntax unusual

dell more form.

to the (in) on the e, and the
 the the i, e g - to the h - y a n - the
 the i, and the to are the me ge
 the and are to, K - the and the
 to and and i, de the, le and.
 the d - we and, the to d - i - and
 the the and are are K - and
 the, the to d - and ^{new} the and the and
 are are the, d and and i - no
 and are and i - d - l - and
 and and the K - i - and - the d - and
 the d - and are and, the to the
 i - d - the to d - the h - i - the
 and, the and y - and - and, the and
 the and - d and and - the h - d -
 d - the and are and the, the K -
 i, d and and - to the K - and
 ge, and de the, and K - and,

new
form

wa- D me me- i- me me me
 are the me, the i- me me me
 are the, li- me the s- wa- me
 i- me me me to, i- me, a- i-
 at- the me- i- me me the me ^{more form}
 e- ye- 15- the, me 15- me, the me
 the are me the me ga- me- me
 me me D ga- me the, D me
 me wa- me- D ga- me the
 e- the me at- are at- me me
 la- the- me me me wa- li- D
 ye- i- D me me 15- the ye- li-
 ge- at- the, a- me- the me- D
 the me the, me the me D
 me- D me me the sa- me
 me- the me- the li- s- me- the
 are the- the sa- me ye- 15- li- at-
 the the li- e- me ga- a- i- me
 new form before in this text.

nu me go ri nu, e ot-ru tu
 we nu tu nu nu nu nu
 ke, nu go nu ^{nu formation} ot-ke tu,
 i an- the an- nu nu ke- e ot-
 the e the- nu gi- ye se e nu
 in na, nu go ye nu,
 i nu e ot-ru nu o ga tu
 we the, nu la ot- to e nu
 nu nu nu- ke the nu- nu to
 nu the nu, nu o nu- ye to
 ke, e ke the nu- nu ke to
 e, se ke- nu ge an nu-
 la ot- the an- nu, ke ke an nu
 ke, i nu nu nu ge nu, e ke
 the nu- nu an the i nu- the
 i nu ke e ot-ru tu we nu
 the nu. nu nu- an- i nu nu
 the nu an- ya nu nu ke-

now am one to the new
 e the the new other in the to
 new in, some the new new
 the y- to e lo the the new in,
 new le the s- am lo am e
 the go lo sa new new in
 e the so ge l- the am am
 the in, some i new in e the the
 new new we ge, in le d-
 to e new new new e d- the
 the new new the we, in the
 the new new, in the s- no
 the we ge, some the, in the d-
 the new, some in, d the new with
 the new am am ge in, in
 the, in d in new- chi the d- the
 we ge, in in new ge
 in new new am ge in,

rare form

new

formation

the K-ai-lu ai-lu ok-lu
 the gi-th, I lu we are
 o K-sun am o lu the am
 K-sun the o ai-ye D m-o lu
 the am m-o ai-ye D m-th
 ok-lu-lu K-tho the am K-o
 the am m-th a-D m-m
 D K-o we m-th m-m
 m-m am the m-lu ai-lu ok-
 lo m-th m-m m-th, o K-sun
 am m-o lu the am m-m
 ye m-m-m-m K-o m-D
 m-m-D am the K-o ai-ye^{yn}
 D m-m gi K-e ok-m the
 we m the m-m m-m m-m
 e m-m m to ai-ye ye D ya
 K-o ai-o the m the am we
 ye m-e K-th m-m-m-m

wi (60 suns)

ge su, su ara i su i,
 e g- ara su su su we
 su tu su we ge su -
 ke tu ke su su a - , a - ke a -
 la a - su de da ^{see above.} su de -
 ke a - su su de ge ke la
 ya ke su su i tu su s -
 i ya ke su su su su su the
^{first} su su ge de a - su the
 su su a - tu su ke su the
 su su su su su su the i
 su su su su the e de the
 ke ^{new} su ke de su ke su the
 su su su su su su su
 the su ke tu su su su
 su su su the e su ke -
 ke su ya ke su the su
 ke, su su su su ke su the

megi (Kwi + wā.
 → megi (Kowā.

me the me the me the
 me to the me me me
 me the e me the gi se to
 the me the ^{new combination} le the we
 me the e me the the we ya
 the e me me the e me
 me the I D me me le me
 me the the the the D me ya
 me the e me me the I
 me the e me the me the
 the le me me me to me
 the me the e me me the
 me the me the le the ga
 the me e ge e me me the
 D the to me e we the me
 me the me the D me me the
 the ye le ge the me me the
 the me ya me the D the to

ed. of majestatis
 by the

me si aie no the, run in-
 O 15, e me 15-ga run 15-de
 15, no the, e i me 15-gi to
 run 15 e, no the, a- la an-
 no the 15- no to ga to an
 run the no the 15- the run
 run to an 15- no the, run the
 an run no the, O run run 15-
 an run no the to run the
 run are ^{nae} run- an- to, no the-
 run run, e gi- 15, no the,
 e run 15-ga ^{cf} run ga 15 to
 run 15, no the, e i me
 15-gi to an to e, no the
 O run no an run no the
 an- la an- no the 15- no to
 ga to an run the no the
 15- the run run to an an

i-no th, i no - the i-no
 the no th, an i d-an - no no th
 h d-ga th - ma - tu w-gate
 no th i no no th an
 i d-an - ye ge no th - an
 me do e to ke.

30 - ke - ke no th - ke - an the
 no th - ke - an the an - ke - de
 ge me to an - la an - me to
 no an - wa th - ke ke - me s -
 me to, me ya an - me the
 th - ke - d - d - ga an - an, ke.
 the ga - no D, an ga - la an
 d-an D, le me the i - tu, i no
 ke, the ke - me s - e to so l -
 an th, the an d - ke so D.
 le the to D, d - an, ke - ya

ga 1st e nu - d - 1st e, 1st - nu to
 1st - 1st nu ^{nu} a - l - tst - 1st - nu
 de nu d, nu s - s - lo tu
 to ga tst - nu,

31 - e nu a - te 1st e, le li - ge - y,
 ch - d - ga nu sa, de dst - nu
 1st e nu a - te 1st e, to to, we tu
 le nu ^{Ki} - sa tst - nu a - ge nu - 1st e, we
 tst - la 1st e dst - nu nu - 1st e, we tst -
 1st e s - ga nu - dst e, 1st e dst - lo nu - tst
 tst - l - A nu a - te 1st e, de dst -
 nu 1st e, d 1st - 1st e s - nu nu 1st e
 nu ga l - nu 1st e i - nu, to to, nu
 to dst e, e nu tu a - te 1st e dst e
 we tst - 1st e 1st e, d nu nu - nu
 le nu to nu nu - e nu tu nu
 nu tst - nu - d - nu nu nu nu
 ge

th-ke are th- r- i- r- e- d- k-
 ke r- r- k- r- , k- d- d- r-
 we th- ke th- r- e- a- b- r-
 ke are th- r- ^{ry} e- r- r- r- k-
 r- are k- r- k- r- k- d- e- g-
 e- d- k- r- k- l- r- r- k-
 are th- , e- r- are th- ^{new} r- r-
 r- t- i- r- th- d- l- r- th-
 r- k- , i- r- e- d- e- a- r- th-
 r- k- t- r- r- k- d- l- r- th-
 i- r- e- d- e- a- r- k- e- t- r- r-
 k- r- e- g- r- t- k- r- i- r-

7- r- i- t- k- r- r- s- k-
 i- k- r- i- , i- r- th- k-
 r- are a- l- k- i- th-

32 e- i- r- are t- d- s- k-

th, au 1ko tuu sh- 1ku, D go
 au, au te gi, au 1ku, D
 au, tu tu lu go to au, au tu
 au au 1ko, le au- lu 1k- sh
 au au, au au 1ko tuu sh 1k-
 i sh, 1k- sh sh- 1ku i 1k- th,
 e au e l- au au D go to
 th, au² au- tu au 1ka au 1k-
 sh au- th, " o, 1k- au au- au
 i to 1k- au- y au- au- y au, o th-
 1k- au 1ko au au 1k-, 1k- th- o
 sh de 1k-, au au, au 1k- au
 au, 1k- au to D. D go o th-
 au au- 1ko au au, 1k- sh D i:
 1k- au^{new} au- e tu au 1k- au
 1ko, 1k- tu au 1ko, au au au
 au tu 1k- 1ko. au au- 1k- sh-
 au 1ko au 1k-, au- au, au au

Ke a g^{11 11}-15¹¹, 0 0 15- now com, an
 a²³ m²³ 0 a²³- 15- are are the same
 to two

33- e are g²³ d²³ are the 0 the
 15- d²³ to 15- are are are
 to: the 15- 0 g- 15- the to
 l- are the m- are are are so
 are the are 15- are are

34 to 15- are 15- 0 the are
 e 15- d- 15- to are the are
 15, 15- 15- to se to are 15,
 are 0 are are the, are are
 are to e are to, 0 are are 0
 are

35- e are are are are the same
 l- are the to 15- are 15- d²³ to
 are are the the 15- are d-

[illegible]

38 - e D li M. au au au au
to Ku au au - Ku au - au au
de D 11a au au au 11a au - 11a
de ge au 11a o

39 - e n e n n a s o t h e t i d t o
D K e n n o t o K - n n a w a
i i n n e K o e o t t e w a

D li th-, mi-ke othe a-wa
th-, e no sa mi-om th-

40- e are mi- so th-, e ka the
no mi th-, le mi s- am ya
mi, la st- to mi- ga, the mi-
th-, e mi to mi so mi th-

41- e tu mi ge st- 15-. Sa ka
mi- ge om, i- mi i- mi mi

th- om mi-, the the 15- mi sa wa
e D mi-, e ^{new} st- st- 15-, i- mi

e st- mi- 15-, mi- mi- ga mi
15-, 15- 15- st- ga mi- e we st- sa

15- D mi- om om th- e st-
mi- 15- sa 15- D mi- om th-,

we 15- mi- om th- st- th- mi
15-, mi- th- mi-, e st- 15-

st- mi- mi- om th- ga mi- mi-

42- e nu nu- d au th- e
 nu au- sa th- d nu au
 wa th- we th- nu au ge-
 th- o th- nu au e la th- nu sa
 wa th- e sa th- d nu au
 wa th-

43 e le ga ga to th- d th- nu
 nu, d- ga th- nu nu- d le
 eigna^{ta} meⁿⁱ nu^{ne} fassive foot.

e th- nu au- th- la d- to-
 ga, ¹¹ssa e- d- th- i th- th- nu-
 nu- th- nu th- so th, nu d- th-
 au- nu, nu la th- nu th- nu,
 nu d- th- nu nu- th- nu- nu- nu-
 ob- e nu nu nu th- nu- nu-
 wa th- sa nu th- nu th- la la
 d- th- th- le nu th- we nu
 th- au- th- nu th- th- we nu

zany word for Kettle

new shirt

[illegible]

nu-th-aw th-i-n-ue
 150

45-e th-tu h-aw th-15-15
 nu-aw h-th-15-oh-oh

46- D go nu 15-ge aw 15-
 15-15 nu aw h-th-15-
 oh-oh-e D h-D h-aw th-

47-e th-tu h-aw th-i-
 ge aw 15-oh-oh-ue 15-e
 h-D h-th-15-

48- D go nu 15-ge 15-

49- D go nu nu-e tu nu
 D 15- nu 15- D go nu.

nu 15- th-e i-d-aw
 th-n-aw de aw 15-i-d-

wa wa ya ku ga l- am ki,
 wa ku m- ki- de ga e tud-
 to tu to tu wa wa the m-

50- wa wa m- di- to ki, m- de
 m- ki wa m- ki- de e am ki,
 to ya m- ki- to ki, wa- m-
 wa m- ki, wa wa m- m- to
 to am ki, m- to m- m- ki
 ki ki e m- the m- m-
 e m- da m- am the e m-
 the m-.

51- e the tu ki- the- had- to
 m- ga, e ki wa ki wa m- the
 m- ya ki- m- ki, e m- m-
 the m- to m- m- ki- m- the m-
 ki, e m- the m- to m- m-
 ki m- m-

52 the m- to m- ki the tu

the he yo d, the run the na
 wi tu, an do na me the
 lo on na the a e the, e
 the na an the, i-i, me me
 do me, sa the, no ch se
 na the, me gi so the
 the, na the, d se na wa
 me, the the se ^{me} me the
 me, the ch d ^{ta} la ^{A = 2nd} me the na
 the the the, the the na the.
 na the the, ⁿ na the na
 me to a a i, me ge me the
 the d - me - the, the ch - a - me
 na on a - me the the na
 the the the, the the a na the
 na the the, i - me - the
 me na, me the, me the
 the na na, me the d
 the na na the the d na

ge, th- um um, no th- ed-
 at- um no th- ed- the wa
 th- no th- um um the me to
 um wa to e, no th-, by
 th- um th- um um th-
 no th-, the to um- am we
 sh- um th- um, no th- um
 um, um to aw- um no th-
 e um th- um to e no th-
 um- I um am- am- um no th-
 um um ge um to go to
 um- th-, no th- e um th-
 um to e, no th- i- um-
 th-, um um, no th- ^{from syntax.} i- di-
 um ge um to um aw um
 um th- ed- to e to e
 ge to the um th- am um
 um th- i- ge se I, no th-

ma ga ye sa, no the
 ch an - ma no the, me mi
 to the K, an - ma no the, wo
 ma no the, e ma the an -
 ma no the, an - ma no K -
 no the, e ch the to ma the
 se ya ma no the e la
 an - no the the the ma the
 ma an - no the, e gi the
 no ge ma - an - ma to se
 ma ma. ~~an -~~ ^{7.00} no the
 i an - no the e ch - an - the ^{odd n. 18th}
 no the an - the an - ga le
 ma ma an the no the
 Dots to ma e - an - no
 K - ma the D ma an K -
 no the to ge li - ga ch ma
 the an - no the an - ma
 the no the e the to ma -

new instr. with negative before
 169

and can be used the same
 range can be used to go
 to the air and the we are
 to be in the same time
 and the, the air and the
 there the 1892 we re-see-see
 1892, the same can be re-
 used the, the same the same
 1892, the same the same the same
 and the same the same the same
 re-see-see the same the same
 re-see-see, the same the same
 and the same the same the same
 re-see-see the same the same
 re-see-see the same the same
 the same the same the same
 the same the same the same
 to the same the same the same
 the same the same the same
 to the same the same the same
 the same the same the same

an ta yi o, no the tick
 an na no the, the de na
 i ya na, no the, the 15
 an na no the an I na na
 an, an na we na the na
 na the, I be na we na,
 i na na na ^{sings} na the na
 na i na i e the na na
 na we ge, no the, na the
 an na no the, the swa ya
 the, an na na na na na
 we ge na, no the e ob na
 the we na the na na na
 the, an i na na the na na
 an ya the, na na na na na
 na na ^{na} no the e ob the
 15 na the de na i ya
 the, an na no the na

see above

171

15 to the a-ma, no the-
so my, I am 15- the ^{this} other i'
ya me the, a-ma no the
no me to am, no the i-
no 15 a-ma no the 15 to
no me we 2- the a-ma
no the, I go 15- a-ma no
15, 15 to me- no 15 go i-
no the i- me- the me no the
ed- la 15 se the am the
no the i- to be no the
e i- me am am am the
no the, e 15 we D. no
15, he me to 2- is a-
no the i- me me me
we go me- no the e 15
to me- me we go no
the me 15 to 2- me

grammar

=?

192

na na, no th, i na the
na na no th no th
e d na tu we na tu
na na no we no th
the na no, na na we
ye the th, na na no th
na na the na na the
na the na na no th, le
na the ye gi na na na
no th, na na na na the
le na de otte to na no
se the na, ^{ke} le na na tu
no si na, na na e d na
tu we na tu na na no we
no th, e o tu na na na
i ga na no th, e gi na
na se na na no to we ge
na, se de gi na na na

Fuller 192

see above 143
first.

me me ge da an- ai an- da
tu to tu ga 15- m- so me
me me- no tt- lu de a- m
no tt- o 15- me an no tt-
o lu tu an me 15- no tt-
i lu 15a me- me- da tu tt-
me ga 15- m- so me me 15-
lu d- me 15o no tt- me
me to an i d me me no
tt- 15o ge 15- me gi- to
tt- no tt- o to 15- me an
an- no tt- me 15a 15- de gi-
no tt- an- me 15e i me
15- no tt- i d gi- an- me 15e
15e me tu me to so ga 15-
me- an me lu an me 15-
no tt- an- d me me an-
me to me to me me no

position of - me

/ka tu. kua re - no th - nu
 nu to nu re - , no th - e
 the /ka de no nu th - nu
 the /ye th - ai - nu no th -
 /ka /ka nu tu ^{have participial} /k - /k - , ai - nu
 nu th - , ai tu se wa /k -
 ai - nu no th - , ai /ka ai -
 nu no th - ^{new} ai te nu re
 con /k - , no th - , /d de /k de /d
 /d e , ai - nu , nu th - e
 /k /d - ^{new snor} nu ^{past subj.} /k de /d , no
 th - , ai - nu , ai /k de tu , no
 /k - , /k /k nu nu ^{have participials.} nu ga -
 nu th - , /d ya ^{between Indian?} re - nu no
 th - , ai - /d nu nu - de -
 ya ge , nu th - /k nu no th -
 /d ai nu - o wa ge /d ai
 nu - nu th - /d nu nu -

195-

me ge me am to; me me
to 'am a; D ge - o an - ge D
an - D me me - tu me to
me me the me - an - me me
the e - me me ^{more} 150 D, me me
150 me a; e me me 150 me
ta me me D be e, me
me to be me me - ^{new. of course} all
me - e me me 150 me me 150
D be e, e me me - me
ge me me ^{me am part. participial.} so the 150
me me to am 150 - me 150 -
e me to me ^{am pass.} so the 150 150
me - e me me, tu tu ge - su
150 me ge am, me be 150
i', an - ^w me la to ta me tu
150 me, tu - e - me tu 150
si - am, me me - tu me
unless & me 1000 H.P.

all well as to
me, Follow L.P. 176

one to - O me me he he
ta o me to - ok, a - O me
me - i - me to a - on the
be e, are the me no spe
O be e, e ^{only for with} the h me - with
to me me to me no ga
me, no the, A d - the
to 179 we me to - a - O
me me - i - me me me - wa
th - i - me the i - no to -
ta - sa - a - i - no to - a - i
me the me i - ga - i -
the to - e me i - me to
me me to we i - a -
O as.

me i - i - me - ga - h - a -
me to a - me - me - a - me
to, me me - ok - the to

the ka to me ko, an-ko me-gi-ke-
 -ge an-ke, an-ko are D-ke, me-ke,
 me me-are ke-, D are ke-^{new} o-ke
 to ke-gi to ke-gi gi-sa o-ke,
 ke-swa an-ke, o-ke o-ge to
 ke, D me ke, ke-swa an-are
 ka an-are to ke, D me ke.
 an-are me-gi ge-gi D gi-ke
 i-ke are to s-are an-ke
 i, ke-swa to the o-ke le an-
 le are to s-are an-are an-
 me me me ge, an-are ke
 to me-swa ka to ke, D are
 ke, i me-ke an-are ge-ke,
 an-are o-ke le an-are ge
 o-ke gi-ge ge to le an-are
 me, an-are, an- D me an-are
 le o-ke me me ge, le me me

ge, 15- the-ge e am am 15-
 am am- the- 15- ge-ge am am-
 i- d- am ge- am we d- ge-
 am- am am, 15- the am- am
 15- the 15-, d- am d- 15- 15-
 15- ya- am am- i- am- am- ya-
 ge, d- ge- 15- i- am am 15-
 the d- am- ge d- am- am am
 the d- am we 15- the, d- d-
 15- i- am- ge the, the d- am-
 15- the 15- d- ^{rhetorical} ya- am- ge the
 am- am i- am the am- ge-
 am- am 15- the am- am we
 d- the e- ge the d- to to
 15- e, am am- am- am-
 am am the 15- d- the- e- le
 am- d- to the am am the
 the 15- am- i- e am 15- am

me pathetic

149

[illegible]

180

e etta yo ke i e m m and
m m m m m m m m m m
D g m m m m m m m m
d a e h u e s e s e t o w n t h
m, d d g a m m m, l a m
m m m m m m m m m m m
a m m m m, m m m m m m
a e s e s e s e s e t o w n t h
s m a m m m m m m m m
m a m m m m m m m m m
m m m m m m m m m m

m m m, D m g m m m m m
m m m m m m m m m m m
a m m m m m m m m m m
a m m m m m m m m m m

l a s e o d l m m m m m m
m m m m m m m m m m m

K^h-u^h-d^h-ya^h nu^h nu^h 1^hu^h nu^h
 K^h-u^h-d^h-ya^h nu^h nu^h 1^hu^h nu^h
 y^ho^h nu^h nu^h ta^h nu^h nu^h nu^h
 K^hu^h nu^h, y^ho^h nu^h D^h ya^h u^h nu^h
 nu^h K^hu^h nu^h K^h-u^h-d^h-ya^h nu^h
 K^hu^h nu^h K^h-u^h-d^h-ya^h nu^h
 nu^h-K^hu^h nu^h, 9^h nu^h-K^hu^h K^h-u^h.

2

K^h-u^h-d^h-ya^h nu^h K^h-K^hu^h nu^h | K^h-
 u^h-d^h-ya^h nu^h 1^hu^h-K^hu^h nu^h
 9^h e^h D^h ta^h nu^h D^h nu^h K^h-
 y^ho^h K^hu^h, nu^h nu^h ta^h nu^h nu^h
 K^h-K^hu^h nu^h y^ho^h nu^h D^h ya^h nu^h
 nu^h-K^h-K^hu^h nu^h, u^h-d^ho^h nu^h
 nu^h K^h-e^h y^ho^h K^h-nu^h
 nu^h-9^h nu^h, nu^h K^hu^h nu^h
 D^h nu^h nu^h K^h-e^h y^ho^h
 K^h-e^h d^h-si^h K^h-nu^h K^hu^h.

9^h sing 3

play on
wires Kōn¹⁴
nū nīgami 182

3

ki- nu- ka nu- ku nu- i
yo ki- nu- ka nu- ka nu- ka nu- i
nu ki- nu- ka nu- ka nu- i yo
ki- nu- ka nu- ka nu- i

4

o gi- nu- i- o to a
se ki- nu- i- nu- nu- i
nu a- ki- lu- 2- ki- o ki-
ki- nu- ka nu- ka nu- i
yo ki- nu- ka nu- ka nu- ka
i- nu- ka nu- ka nu- ka nu-
ok ok- nu- ka o i moved

4

nu- nu, nu- ka nu, nu- ka
nu- i, nu- nu ka nu- nu- ka
nu e, tu se nu- nu ya
lo a- 15- nu- i, nu- tu
nu- i, o nu- i- o to a- o nu- ka
nu- i- nu- to nu- i- ka

from māyā pi

second very technical
copy

183

ae- a, ae- the the ae ae ga ae-
the ae e, ae- ae, ae- the ae
ae- the ae- a, ae- ae ae- the ae-
la ae- the ae- e ae ae
the, the- ae, ae- the ae, ae- the
ae- a, the ae, ae- the ae, ae-
the ae a e ae ae the e
D ta ae D ae the ae
ga ae ae the, D la D ae
la ae the ae, ae-
ae the the the e ae ae
the 5

variant: per bottom p. 182

ae ae, ae- s the ae- s the
ae ae ae ae, e D ta ae
D ae the, e ae ae the, ae ae
ae s ta ga, ae- s the ae ae
ae ae, ae ae ae s ta ga
s the ae ae ae ae

la. h-15-m-e no wa 15-
 i-m-le no to 15- he no
 the no one no 15- i-
 no to 15- he no to no
 me 15- D sa i-m-o to go
 he no to no one no 15-
 i-m-le no to 15- he no
 the no one no 15- 4-
 ta sa- D le e, e go
 wa 15- D le e i-m 15-
 15- de go no 15- no
 D i-m no 15- e go wa
 the i-m no i-m no wa D
 no wa the D le e
 e D sa i-m D no 15-
 i-m-15- ta 15- no-15- wa
 h- no D le e i-m-
 D go 15- D no wa 15-
 new.

e sti me ko, D ya are th
 ni e me ko are th

1

ni me wi i i ga an i i go an
 se an tu D D an an wi i i
 ga wi i i go an se ni tu D D,
 wi me D are la ni i i tu
 ko me ga are o ga an i i go
 an se ni tu la si ko ni
 ki me an i i i ga an i i i go
 an se ni tu D D i e D tu are
 D me ko an ga la me
 ko an me we la D la e.

2

an me me i ko la an tu me
 ni, me ni D ki ga an me
 la si ko ni
 an me ga an ko la an tu

nu nu nu nu - wa gi - ye

3.

wa la nu nu ke nu - a - an -
 d - nu ga to ge e nu - nu - o
 o nu te nu - ye e nu - nu
 ke nu - nu, nu - nu o, [la si ke.

wa la ta nu ke nu - o ye d - nu
 ga to ge nu - a - o ke nu ke nu
 ye e e ke - nu ke nu - nu
 nu - nu o 4

for HP,

ke ke - nu ke d - b - ke
 nu - o ya ga nu nu ke - nu
 ke, o te nu - o nu ke o, ke
 ke an - to se nu wa o o
 nu nu - o ke ye e nu ye
 ke to se nu wa o
 (la si ke - nu) e ke -

o to ri i ri ri ko o ke ke-ai
 to so ri ri wo o ri ri ri-ke
 oh p i i ke ke-ai to so ri ri wo

5

o ai to ri ri ri to ai-ka
 i ri ri ri ko o o ai to
 ri ri ri to ai-ⁱⁱⁱsa i-ri
 ri ko o pa ai-ya o ri ri
 ri ri to ai-ⁱⁱⁱsa i-ri ri
 ko o ai-ri ke i ri ri ri
 ri ri to ai-ⁱⁱⁱsa i-ri ri
 ko. (la s-ke ri-ri ri
 ai ke.) o ai to ri ri ri to
 ai-ⁱⁱⁱsa i-ri ri ri to o. o
 ai to ri ri ri to ai-ka
 i ri ri ri to o, [ri ri
 ri ri ko, ri ri ri
 o to ri ri ri ri ri ri]

i' suu li e ta suu e ya
 the one to the co- D. D. suu
 to e ya on the ^w D. D.
 suu the co- the ^{oni + afe} suu
 suu ka, e suu ^{new} suu suu
 sa the ka on the 9. be,
 D. suu i' suu i' suu e d- suu
 ka suu to 9 be e ^{noni} suu
 ka i' ta, suu suu i' suu suu
 suu suu ka suu to, suu
 suu suu e sa the ka suu
 suu e d- suu suu suu
 e d- suu ka the ^{left out} suu
 as the same is not clear to me
 suu suu ta suu D. D. i'
 / mā' agi ?

suu suu D. li- ya suu suu
 suu suu D. li- ya suu suu
 suu suu D. li- ya suu suu

189

nu s- go D K-, nu nu D h-
tu au Ki, nu nu D h- ga nu
nu, (nu ya h- nu 140
le nu gi, i nu au h-
nu tu nu nu 140 o, e D
tu au D, nu K-, e nu au
K-) nu si- au gi- K- K- nu
nu D h- tu au K- nu nu
D h- ga nu i- i- / [o nu- 140
tu K-] 2

h nu 140 ya nu, K- nu-
se to nu, au- nu h nu
140 ya nu, K- nu- se to nu
nu au nu tu nu K-
nu- se to nu e e. au- nu
h nu 140 ya nu K- nu-
se to nu au- nu h
nu 140 ya nu K- nu- se to
nu au au- nu

(la si-ke-e no we (c)
 le no se ga re the no-se
 to an, ke-an, an to no se
 the no-se to no se an-an
 8

ce no to ke-ga re-i, we no
 to ke-ga re-i we no to ke-
 ga re-i ce no ke-ga re-i
 to do ^{marks} so no re-i we
 no to ke to no no re-i
 (la si-ke-an)

le se-gi-ga re-i, la se-gi-
 ga re-i, la se-gi-ga re-i
 la se-gi-ga re-i ^{other negs clusks} no
 to do re-i ^{new} la so ke to no
 re-i, la se-gi-ga re-i
 la se-gi-ga re-i la se-
 gi-ga re-i la se-gi-ga re-i

R. anat Kivj-
+ 0j. anakivodon Bonds
191

4

we lu nu ju 1c-1c-u-to the
nu u-, am lu nu ju 1c-1c-u-
to the nu u-u-1c, we att-u-u
ta D 1c, we tu 1c to 1c-u-1c
yo u-u nu ju to u-, 1c-u-to
the nu u-1c, am lu nu ju
1c [u-u nu 1c, le nu ju.
sh 1c-u nu 1c e D to u nu D
1c-u 1c ju 1c u 1c-], D ju, u
am nu 1c-u we tu 1c to 1c-u-1c
yo u-u nu ju to u-, D ju u
lu 1c-u nu 1c-u nu 1c,
D ju, D u nu D nu 1c
we tu 1c to 1c-u-1c.
[u-u nu 1c th-u nu
nu nu nu 1c e ju 1c
e sh-u nu 1c u th-u
e, e lu nu nu 1c-u nu

see p. 189, repetition

see p. 184.

Di tu ai se no i ai
 Ki de ge, ai rum, K-de ge,
 ai rum, Ki ge, ai rum, Ki Ka
 no Ta no ge rum | Ki, ai Ka
 ai se ai, Ki ge, ai rum [ai de
 ai rum ya lo ai li, rum
 ai li se, K, rum K rum
 Ta K ai, K to K ai no ai li]

Ki de ge, Ki rum, K-de ge, Ki rum,
 Ki de ge, K rum, Ki Ka no Ta
 rum ai ge rum, Ki ai Ki
 ai se ai, K-de ge, K rum,
 [ai rum e no ai K-D
 K ai o K rum rum
 rum K rum rum ai rum
 ai rum K e to so
 se rum K rum D rum

new with this arbitrary

ana on- au gi- ge nua go
 nua go nua- Ku tu- o, K-
 ule tu nua au gi- ge a. [am
 e Ku de i- no aie Ki, the Ki⁼⁷
 the Ko le au- i- gi- au- i- gi-
 au- de au- au- ya lo ule
 l- iua n- o i- nua Ku.

2

He nu no to nu he nu
 He nu (yo nu nu - D) ke ge
 an nu, He nu no to nu
 he nu, He nu, yo nu nu - D
 ke ge, an nu, an nu
 He an ge an an nu, yo
 nu nu - D ke ge, an nu,
 an nu He an ge an nu
 nu, yo nu nu - D ke ge
 an nu nu He nu no to nu
 he nu, He nu,

197

5

yo, do, ke-gu, ke-de-to to,
 ke the an-ru ru ru ru,
 (la de-ke on-o th)
 ke-ak-gi-gi, ke-de-to to,
 ke to la to ru ru ru,
 ke-de-gi-gi, ke-de-gi-gi, ke-de-to
 to (i ru, ru ke de se
 ke i). 6 written Fox

ru e ke de to ru we ru,
 we live to ru ru, yo
 ru ru-ye ke ru ru-ke an
 ru (de-gi-gi-ye to de
 ke ru-ye on-ke de-ke)
 ru e ke de to ru we ru,
 e ke we to ru ru-ye
 i ru ru ye ke ru ru-ke an
 ru (i ru to de-ye ke)

A

O am le e, am le e
 an se re re - the go
 le re, an se re re -
 le re, am le e, e
 se le, e le re le
 re re re re re re
 le

grammar

de ye lu a - se re - ta,
 de ye lu a - se re - ta,
 de ye lu a - se re - ta,
 de ye lu a - se re - ta,
 D re re re, D the re re
 re re re re - D re re re.
 Le re re re, an re, re
 ye le re re le le re
 le re D the re re re
 e the le le le le le,
 re re le D the re re re
 le re re re re

Ke Ke-ys su e nu a
 Ke Ke-ys su e nu a
 Ke Ke-ys su e nu a. D. y.
 nu nu ke Ke, D. y.
 nu, Ke Ke-ys su e nu, a-
 nu-na, le Ke, Ke Ke-ys su e nu,
 a-
 nu, [a- nu- nu 100 nu
 nu. to le nu nu 100, e
 nu we Ke, nu nu-
 nu- nu 100, le Ke-
 le Ke-^R, nu- nu- nu-
 nu 100, e nu we Ke-
 9 o nu-^R su-^R e y. Ke-
 o nu le, nu 100, e nu-
 nu- nu D. nu a-
 nu y. le- nu 100, nu Ke-
 nu Ke-^R le y. nu 100.

don't translate

200

la di to in ga T	nu nu s wa d
= masi lano da ^{Young Bear} 4	
ga nu h ga D K	de hi ge sy -
d John Bear	
an di ga nu su K.	nu ya a nu h to
ke ke ga nu D T	nu ya a nu h to
Frank Park	
his John Young Bear	
ke ga nu K.	nu ke D nu h to
Arthur Bear	
ke nu h ke D T	nu ke D nu h to
George Black Cloud	
ke ke h T	nu ke D nu h to
Percy Bear.	
ga ke nu K.	nu ke D nu h to
Enidi Ka George Bullator	
ke ke nu nu su	nu ke D nu h to
ke nu ti K	nu ke D nu h to
ke ga nu ke -	
de nu nu ga D T	ke ke nu nu h to
D nu nu ga T	ke ke nu nu h to
ke ke ke D K	ke ke nu nu h to
ke nu ke ga nu	
wa nu nu nu D ke	
ke nu nu nu ke ke ke	
ke ke ke ke ke	

BUREAU OF AMERICAN ETHNOLOGY
CATALOGUE OF MANUSCRIPTS

No. 2011

Stock Algonquian

Language Fox Dialect

Description: (words, vocabulary, dictionary, grammar, text, legends, notes)

Collector Dr. Michelson

Place Tama, Ia. Date

Remarks Ethnology. Sakimagewa Sacred Pack. Submitted
for publication and accepted. Text, 198. pp, 9 x 6",
trans., 112 pp. 9 x 6". (Text and English trans.)

(Rough trans. only)



Smithsonian Institution
National Museum of Natural History

Department of Anthropology
National Anthropological Archives

The Smithsonian continues to research information on its collections. Contact Smithsonian for current status.

Please observe the following rules for file sharing, which are intended to help protect the integrity of the material and associated information.

- Do not incorporate material into a publicly accessible database or website without checking with the National Anthropological Archives (NAA).
- Do not post whole manuscripts to a social media site, such as a blog, Facebook page, Twitter feed, etc;
- Do not modify or obscure the source information or copyright notice included in the material;
- If you deposit the material in a tribal library or resource center, make sure that the library or resource center knows the source of the original material and is aware of these rules. Please let the NAA know where material is deposited so that we can guide community members to it.

Questions? naa@si.edu.